

# MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590  
A szerkesztésért és a kiadásért a vezérigazgató felel

## MTI BELFÖLDI HIREK

B 1.kiadás. 1954. május 6. 6 óra -- perc.

SZAZNUSZONHETEN AZ ELSŐ, HARMAN PEDIG MÁR MÁSODIK ÖTÉVES TERVÜKET IS BEFEJEZTEK A VACUUMTECHNIKAI GÉPGYÁRBAN

i SL/Szné/KV Szia NL P Bn 1954. május 6.

Az év elején, amikor Pioker Ignác Kossuth-díjas, a szocialista munka hőse befejezte második öt éves tervét, a Vacuumtechnikai Gépgyár kiváló gyalusával együtt megfogadták társai is, hogy tovább javítják munkájuk minőségét és még többet készítenek a külföldön is híressé vált izzólámpagyártó gépekből. Azóta a gyár dolgozói közül igen sokan elnyerték a sztahanovista címet és 127-en öt éves tervüket is befejezték. Az anyagellátás zökkenői miatt az első negyedévben mégis hibák mutatkoztak a tervszerűségben és a Vacuumtechnikai Gépgyár több géppel adós maradt.

Pioker Ignác, Szalatnai István, Bajzik Ferenc és a gyár többi élvonalbeli sztahanovistájának példájára eredményes küzdelem indult az elmaradás behozásáért és április utolsó napján már adósság nélkül zárhatták az év első harmadát. A kongresszusi versenyben Pioker Ignác után Szalatnai István és Bajzik Ferenc elektronműszerészek is befejezték második öt éves tervüket.

A Vacuumtechnikai Gépgyár tervének teljesítése mellett egy teljes lámpagyártó gépcsoport generáljavítását is elvégezte az Egyesült Izzo részére. A második negyedév hátralévő időszakában a Vacuumtechnikai Gépgyár lelkes gárdája a terv ötszázalékos túlteljesítésére törekszik. /MTI/

---

## A KÖZÉPISKOLÁSOK KULTURVERSENYÉNEK MÁSODIK RÉSZE

k DISZ/Sze/PE LI KM Bn

1954. május 6.

A DISZ Budapesti Bizottsága és a Budapesti Városi Tanács az MDP III. kongresszusának tiszteletére kulturversenyt rendezett. A verseny második részét - a tanítóképzők ének, táncsoportjainak és szólistáinak, valamint valamennyi középiskola zenekarának bemutatóját - május 9.-én délelőtt fél 10 órai kezdettel a XIV. kerület Danuvia kulturoththonában /Angol-u. 13./ tartják meg. Jegyeket 1.- forintos árban a helyszínen lehet váltani. /MTI/

---

TL

M T I B E L F O L D I H I R E K

B 2. kiadás. 1954. május 6. 6 óra 05 perc.

UJRA KAPHATÓ A "ZIZI"

i BII/SZE/KV NL KM Bn

1954. május 6.

A hét végén újabb édességet hozniak forgalomba a fővárosi Csemege üzletek. A hántolt rizsből készült eper- és citromízű "Zizi" színes rajzokkal díszített papirzacskóban, csomagonként 1.- forintos áron kerül forgalomba. A "Zizi"-t rövidesen meggyoró, csokoládé és mentol ízben is árusítani fogják. /MTI/

---

PAPRIKA-DZSEM A CSEMEGE ÉS KONZERV-BOLTOKBAN

i BII/SZE/KV KL NL P Bn

1954. május 6.

Ujfajta különlegességet árusítanak a Csemege-üzletekben és konzerv boltokban. A paradicsompaprikából készült magas "C" vitamin tartalmú édes, kellemes ízű paprika-dzsemet félkilos üvegekben, 6.60 forintért árusítják. A paprika-dzsemből több napközöttthonban próbakóstolat tartottak; az új dzsem nagy sikert aratott az apróságok körében is. /MTI/

---

MEGKEZDTEK A FAGYLALPOR GYÁRTÁSÁT

i G6/HM/KV KL NL KM Bn

1954. május 6.

A Csemege Édesipari Vállalat megkezdte a fagylalt<sup>t</sup> gyártását. Erre a célra egy külön üzemrészt létesítettek. Itt a második és a harmadik negyedévben mintegy 20 vagon tej, kávé, csokoládé és meggyoró ízű fagylaltport gyártanak, amit olyan falvakba és tiszta-ékbe szállítanak, ahol nincs fagylaltkészítő berendezés. A fagylaltport vízzel keverik és úgy fagyaszttják. /MTI/

---

UJ FOGKRÉM

i G6/SZE/KV KL NL KM Bn

1954. május 6.

A kozmetikai ipar<sup>uj</sup> egy vitaminos fogkrém gyártási tervét. Az újfajta fogkrémből, egyelőre 10.000 tubust hozniak forgalomba, hogy a közvélemény kutatás alapján szerzett tapasztalatokat a további gyártásnál hasznosíthassák majd. /MTI./ / kidolgozta

π

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 3. kiadás 1954. május 6. 6 óra 10 perc

UJ SPORTPÁLYÁK A XIII. ES A XIX. KERÜLETBEN

i Szo/Szné/Tr Mi Bn

1954. május 6.

Üzemek, gyárak és a tanácsok is nagy gondot fordítanak arra, hogy munka után megfelelő szórakozási lehetőséget nyújtsanak a dolgozóknak. Idén is több üzemi, intézményi sportpálya építésére kapott megrendelést a Budapesti Parképítő Vállalat.

A XIII. kerületben a Fővárosi Elektromos Művek dolgozói részére most építik a sportpályát. A meglévő tennispályát felújították, a talajt fellazították, salakkal 3 centiméter vastagon leterítették és meghengerelték. Mellette épül körülbelül 200.000 forintos költséggel a futballpálya. 7.200 négyzetmétert gyeptégláznak, 2.400 méteren pedig fűmagot vetnek. A küzdőteret 1.800 négyzetméter futópálya veszi majd körül. A pályát tervszerint május végére kell elkészíteni, a Parképítő Vállalat dolgozói azonban határidő előtt igyekeznek befejezni a munkákat.

A XIX. kerületben a Vaskbottyán-uti salaklerakó- és szeméttelep helyét is új sportpálya foglalta el. A terület talajvízes volt és 80 centiméterrel fel kellett tölteni. Sok ezer köbméter földet kellett itt a Parképítő Vállalat dolgozóinak megmozgatniuk. A futópályát máris használhatják a sportolók. A gyepen azonban csak a nyár második felében lehet játszani, amikor a pázsit már megerősödött. A több mint 300.000 forint beruházással épített sportpályát a héten adták át a tanácsnak./MTI/ R

-----  
IDÉNYBÖLCSDÉK, NYÁRI NAPKOZI OTTHONOS ÓVODÁK NYILNAK PEST MEGYÉBEN

i Ky/KV/Tr Mi Bn

1954. május 6.

A mezőgazdasági munkák dandárjának idején szükség van minden dolgos kézre. Pestmegyében számolnak ezzel, és idénybölcsődéket, nyári napközi otthonos óvodákat nyitnak, ahol gondját viselik majd a gyermekeknek, amíg az asszonyok a határban szorgoskodnak. A jelenlegi 22 állandó bölcsődén kívül előreláthatólag még májusban megnyitja kapuiát az újonnan tervezett

112-es a tavaly is működött 20 idénybölcsőde. A nagyobb gyerekeket sem kell majd a szüleiknek a mezőre cipelniük, vagy őrizetlenül otthonhagyniuk, mert 46 nyári napköziotthonos óvodában vigyáznak majd rájuk./MTI/

-----

MTI BELFÖLDI HIREK

B 3. kiadás 1954. május 6. 6 óra 10 perc

UJ SPORTPÁLYÁK A XIII. ÉS A XIX. KERÜLETBEN

i Szo/Szné/Tr Mi Bn 1954. május 6.

Üzemek, gyárak és a tanácsok is nagy gondot fordítanak arra, hogy munka után megfelelő szórakozási lehetőséget nyújtsanak a dolgozóknak. Idén is több üzemi, intézményi sportpálya építésére kapott megrendelést a Budapesti Parképítő Vállalat.

A XIII. kerületben a Fővárosi Elektromos Művek dolgozói részére most építik a sportpályát. A meglévő tennispályát felújították, a talajt fellazították, salakkal 3 centiméter vastagon leterítették és meghengerelték. Mellette épül körülbelül 200.000 forintos költséggel a futballpálya. 7.200 négyzetmétert gyepfégláznak, 2.400 méteren pedig fűmagot vetnek. A küzdőteret 1.800 négyzetméter futópálya veszi majd körül. A pályát tervszerint május végére kell elkészíteni, a Parképítő Vállalat dolgozói azonban határidő előtt igyekeznek befejezni a munkákat.

A XIX. kerületben a Vakbottyán-uti salaklerakó- és szeméttelep helyét is új sportpálya foglalta el. A terület talajvízes volt és 80 centiméterrel fel kellett tölteni. Sok ezer köbméter földet kellett itt a Parképítő Vállalat dolgozóinak megmozgatniuk. A futópályát máris használhatják a sportolók. A gyepen azonban csak a nyár második felében lehet játszani, amikor a pázsit már megerősödött. A több mint 300.000 forint beruházással épített sportpályát a héten adták át a tanácsnak./MTI/ R

-----  
IDÉNYBÖLCSDÉK, NYÁRI NAPKOZI OTTHONOS ÓVODÁK NYILNAK PEST MEGYÉBEN

i Ky/KV/Tr Mi Bn 1954. május 6.

A mezőgazdasági munkák dandárjának idején szükség van minden dolgozó kézre. Pestmegyében számolnak ezzel, és idénybölcsődét, nyári napközi otthonos óvodákat nyitnak, ahol gondját viselik majd a gyermekeknek, amíg az asszonyok a határban szorgoskodnak. A jelenlegi 22 állandó bölcsődén kívül előreláthatólag még májusban megnyitja kapuiát az újonnan tervezett

tíz és a tavaly is működött 20 idénybölcsőde. A nagyobb gyerekeket sem kell majd a szüleiknek a mezőre cipelniük, vagy őrizetlenül otthonhagyniuk, mert 46 nyári napköziotthonos órában vigyáznak majd rájuk./MTI/

-----

MTI BELFÖLDI HIREK

B 4. kiadás

1954. május 6.

6 óra 15 perc

A KÉPZŐMŰVESZETI FŐISKOLA KÖZLI:

k NM PE Li P

1954. május 6.

A Képzőművészeti Főiskola hallgatóinak idei diplomamunkáit május 19-21-ig állítják ki. /Festők-grafikusok: Sztálin-ut 69. I.em., szobrászok: Bajza-u. 41./ A diplomamunkák nyilvános vitáit május 22.-től június 2.-ig délutánonként ugyanott tartják. Az évzáró Ünnepelel június 3.-án lesz.

x x x

A Képzőművészeti Főiskolán a felvételi vizsgákat június 28.-tól július 7.-ig tartják. A középiskolai tanulók iskolájuk utján jelentkezhetnek, a középiskolát régebben elvégzettek kérjenek jelentkezési lapot a Képzőművészeti Főiskolától /Bp. VI. Sztálin-ut 71./ Jelentkezési határidő május 31. /MTI/

- - - -

SZINHÁZI HIREK

i Sr/KV/PE Li P

1954. május 6.

A Darázsfiérek - Szabó Pál és Balázs Sándor vígjátéka - az Ifjúsági Színházban a huszonötödik előadásához közeledik. A parasztfiatalok a gépállomások életéről szóló darab estéről estére nagy tetszést arat a budapesti dolgozók előtt.

Csütörtöktől Hajdu Klári és az öreg Takács szerepét kettős szereposztásban játsszák Vass Éva és Molnár Tibor, illetve Horváth Julia és Joó László alakításában.

x x x

Az Ifjúsági Színházban megkezdődtek Shakespeare: "Vizkereszt" című vígjátékának próbái. A darabot kettős szereposztásban láthatjuk: Bánki Zsuzsát Lóránd Hanna, Szakáts Miklóst Nagy István, Pethes Sándort Rozsos István, Horváth Jenőt Apáthi Imre váltja a darabban. A "Vizkereszt" Szabó Lőrinc új fordításában, Farkas Ferenc kísérő zenéjével, Apáthi Imre rendezésében a jövő hónapban kerül a közönség elé. /MTI/

- - - -

h

MTI BELFÖLDI HIREK

B 5. kiadás

1954. május 6.

6 óra 20 perc

HIREK KÉSZÜLŐ KIÁLLÍTÁSOKRÓL

ö -cz/TI/PE -cz P Bn

1954. május 6.

Május végén nagyszabású fejlődéstörténeti kiállítást rendeznek a Magyar Nemzeti Múzeum Természettudományi Múzeumában. A kiállítás célul tűzte ki, hogy a dolgozók elé tárja a föld és élet szervesen összefüggő egységes történetét, s bemutatja, hogyan fejlődött az élet az elmúlt évmilliók során. A kiállítás anyagának rendezésén a tudományos szakemberek mellett több képzőművész is dolgozik és szobrok, festmények szemléltetik majd a földtörténet korszakainak különböző tájait, állatait.

x x x

Az Iparművészeti Múzeum május 15.-én nyitja meg "Herendi porcelán 1839-1954" című kiállítását. A kiállítást az építésügyi minisztérium és a népművelési minisztérium közösen rendezi a Herendi Porcelángyár, a Történeti Múzeum és a Műcsarnok munkatársainak bevonásával.

x x x

Május 9.-én, vasárnap a szentendrei Ferenczy Károly Múzeumban kiállítás nyílik Szánthó Imre festőművész műveiből. /MTI/

-----

A. I. MAKARICSEV ELŐADÁSA AZ ORSZÁGOS KÖZEGÉSZSÉGÜGYI INTÉZETBEN

k MTA/SzE/PE Éi P

1954. május 6.

Május 12.-én, szerdán délelőtt 9 órai kezdettel A. I. Makaricsev, az orvostudományok doktora, a moszkvai Orvostudományi Akadémia egyik tudományos intézetének helyettes igazgatója "Az idegrendszer típusának meghatározása állatoknál és embernél" címmel előadást tart az Országos Közegészségügyi Intézetben /IX., Gyáli-ut 2-6./ /MTI/

-----

ÚJ SZOVJET MEZŐGAZDASÁGI FILM: "ZÖLD NÉGYZETEK"

i Sr/SzE/PE Li P

1954. május 6.

Dolgozó parasztságunk hamarosan új színes szovjet mezőgazdasági filmmel ismerkedik meg. Címe "Zöld négyzetek". A film érdekes képekben mutatja be a kukorica négyzetes, illetve fészkes vetését, megismerteti a négyzetes vetés keletkezésével és a módszer előnyeivel. /MTI/

-----

Ko

MTI BELFÖLDI HIREK

B 6. kiadás

1954. május 6.

6 óra 25 perc

NAGYSZABÁSÚ DVORZSÁK EMLÉKÜNNEPSEGEKET RENDEZNEK HAZÁNKBAN

k OB/SZE/PE Li P

1954. május 6.

A Béke Világtanács határozata szellemében hazánkban is országsszerte megemlékeznek Antonin Dvorzsák, a nagy cseh zeneszerző halálának 50. évfordulójáról.

Az Országos Béketanács kulturális bizottsága május 10-én hétfőn este nyolc órakor Unnapi estét rendez az Erkel Színházban. Az esten Szöllősy András a Zeneművészeti Főiskola tanára mond Unnapi beszédet, majd az est műsorában Dvorzsák művei közül előadják a Karnevál-nyitányt, a gordonkaversenyt és az Új Világ szimfóniát. A hangversenyen közreműködik Miloš Sádlo professzor a Csehszlovák Köztársaság Állami-díjas gordonkaművésze és a Magyar Állami Hangversenyzenekar Ferencsik János Kossuth-díjas érdemes művész vezényletével.

Antonin Dvorzsák nagyságáról emlékezünk május 12.-én is, amikor az Országos Béketanács kulturális bizottsága és a Társadalom- és Természettudományi Ismeretterjesztő Társulat rendezésében emlékest lesz az Eötvös Lóránd Tudományegyetem aulájában. Szabó Ferenc Kossuth-díjas zeneszerző elnöki megnyitója után Ujfaluassy Ferenc József tart előadást Dvorzsákról. Az emlékest műsorában ismét szerepel Miloš Sádlo gordonkaművész, továbbá Mátyás Mária Kossuth-díjas operaénekesnő, Garai György érdemes művész, Palotai Erzsébet, Hajdu István és a Tatrai vonósnégyes.

Az ország több városában, megyeszékhelyein ugyancsak rendeznek Dvorzsák emlékünnepségeket. /MTI/

---

ÚJJÁALKITJÁK A CSONGRÁD-MEGYEI TANYAI OLVASÓ KÖRÖKET

vid PE az KM Bn

1954. május 6.

Csongrád megyében a tanyai olvasóköri mozgalomnak több mint százéves múltja van. Ezek a körök a városoktól nagy távolságra fokozatosan települések kulturális központjává váltak. Itt találkoztak a napi munka után, de leginkább vasárnaponként a környékben lakó dolgozó parasztok, beszélgettek, újságot olvastak, felolvasásokat hallgattak. Az olvasókörök épületei máig is fennmaradtak. A Csongrád-megyei tanács népművelési osztálya a dolgozó parasztok régi kívánságát teljesíti most, amikor segítséget nyújt a régi olvasókörök újjáalakításához.

/folyt. köv./ TL

MTI BELFÖLDI HIREK

B 7. kiadás

1954. május 6.

6 óra 30 perc

/Ujjáalakítják a Csongrád-megyei. . . folyt./ vid PE -cz KM Bn

Csongrád-megyében mintegy száz olvasóköri helyiség van. A nagy kiterjedésű tanyavilággal rendelkező Hódmezővásárhelyen a közeljövőben nyolc nagy multtal rendelkező tanyai olvasókört alakítanak újjá.

A hódmezővásárhelyi "Petőfi" kulturház színjatszó csoportja vállalta, hogy patronálja az ujjáalakult olvasóköröket. Elsősorban kulturesoport alakításában lesznek segítségükre. Ezenkívül elviszik hozzájuk a "Hódmezővásárhely festészete" című vándorkiállítás anyagát. A belföldi tanyavilág olvasóköri helyiségeiben a közelmúltban már több ízben fellépett a kulturház színjatszó csoportja és énekara. /MTI/

-----

2

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 8. kiadás. 1954. május 6. 6ra perc.

UJ ÉLÜZEM A BELOIANNISZ HIRADASTECHNIKAI GYÁR

i DL/SzE/KV Szia KM Bn 1954. május 6.

A Beloiannisz Híradástechnikai Gyárban az év elején sokan feleslegesnek tartották az anyaggazdálkodással foglalkozó csoportot, nem gondoltak arra, hogy az későbbi sikereiket alapozza meg. Mégis így történt.

A csoport munkája nyomán a műhelyek vezetőinek és az alkatrészgyártóknak nem kell félniük az anyagihiánytól. Megnőtt a versenykedv, nemes vetélkedés indult meg a műhelyek között. Az alkatrészgyártó műhely például nemrég az utolsók között kullogott, hátráltatta a szerelők munkáját. Dolgozói közül hatvanan még az előirányzatot sem érték el, a selejtt pedig nagyobb volt az átlagosnál. A verseny hamarosan megváltoztatta ezt a helyzetet és az alkatrészgyártók az elsők közé küzdötték fel magukat. Felére csökkent a megmunkálási hibák száma és már csak ketten nem teljesítik normájukat. A többi műhelyben is emelkedett a termelés. Szász György esztorgályos például legutóbb hibátlan munkával 328 százalékot ért el. A gyárban eddig 467-en felelték meg az új sztahanovista szint követelményeinek, közülük többen már az oklevélét is hamarosan megszerzik.

Mindezek eredményeként a gyár megálta a helyét és május 1-én, mint az élüzem cím büszke tulajdonosa vonult fel. A gyár dolgozói a kongresszusi verseny eddigi szakaszában többször elnyerték a XI. kerületi pártbizottság vándorzászlaját is./MTI/

- - -

EZ EV VÉGEIG KIBEELIK AZ ERZSEBET-HID RONCSAIT A DUNABOL

2

i VE/SzE/KV NL Bn

A fasiszták által felrobbantott Erzsébet-híd szerkezetéből a számítások szerint még mintegy 1000 tonna roncs fekszik a Duna fenekén. A több év óta tartó roncskiszemlést előreláthatólag - a meder részén - az év végéig befejezik. A közlekedés- és postaügyi minisztérium közúti hidosztálya a szakembereinek irányításával a munkát a Hidépitő Vállalat dolgozói végzik jelenleg két egyenként 100 tonnás uszodaru - a József Attila és az Ady Endre - segítségével.

A roncskiszemlési munkáknál különösen nagy szerepük van a buvároknak és a tűzszerezészeknek. Ez a két munkacsoport részben /Folyt., köv./

MTI BELFOLDI HIREK

B 9 kiadás.

1954. május 6.

6 óra 40 perc.

/EZ EV VEGSIG . . . folyt/ i VI/SzE/KV NL Bn 1954. május 6.

robbantással, részben hidrogén-gázzal működő lángvágóberendezéssel a víz alatt szétválasztja a nagyobb hidroncsokat olyan súlydarabokra, amelyeket a darukkal kiemelhetnek. A most folyó előkészítő munkák után valószínűleg a hó közepén kerül sor egy 50-60 tonnás - a Duna medrében eliszaposodott - pályaszerkezeti rész kiemelésére. Az ilyen erősen eliszaposodott - két-három méteres iszapréteggel körülvett - roncsokat szétválasztás előtt ki kell szabritani az iszaptól. Ezt a munkát az uszodarukra szerelt nagyteljesítményű szivó-kotró berendezéssel végzik, amelyet a daru motorjai hajtanak. Úgy tervezik, hogy a hid pályaszerkezetéből még a Dunában fekvő mintegy 100 méter hosszú részt egydarabban hozzák felszínre uszály-emelő berendezéssel. Így ezt az ujjáépítésnél ismét felhasználhatják majd.

A már kiemelt, felhasználásra alkalmatlan roncsanyagot a Hidépítő Vállalat a VAFEM-nek adja át. A roncs-kiemelés befejezése után a jövő évben vízügyi szempontból tüzetesen átvizsgálják a volt hid alatti mederrészt, hogy a még fellelhető - és a hajózást esetleg veszélyeztető - kisebb roncsokat is eltávolítsák a Duna fenekéről. /MTI/

---

TL

MTI BELFÖLDI HIREK

B 10. kiadás

1954 május 6

11 óra 10 perc

CSATLAKOZUNK A GANZ VAGONGYAR KEZDEMÉNYEZÉSÉHEZ...

1 DI/HM/Hné KL VE

1954 május 6

A Ganz Vagon- és Gépgyár a napokban új mozgalmat kezdeményezett: termeljünk olcsóbban, alacsonyabb önköltséggel.

Amikor a Klement Gottwald Villamosági Gyár dolgozói ennek hírére vették, elhatározták, hogy követik a kezdeményező példáját, hiszen náluk is van még bőven tonnivélő. Erre a legjobb példa, hogy a gyár első negyedében elvesztette az élüzem-címet. Most azonban a műhelyek szerezői, osztályosai a csorba kiköszörülésén fáradoznak. Munkájuk határidőre kijevített turbogenerátorokat jelentő eredményez. A gyár dolgozói azonban újabb feladatot tűztek maguk elé. Ezeket a gyártmányokat magasabb termelékenységgel és alacsonyabb önköltséggel készítik el. Verseny indult a műhelyek között: ki termel jobban, olcsóbban. A gyár vezetői vállalták, hogy a legfontosabb feladatok és a teljesítendő szintek meghatározásával járulnak a verseny sikeréhez. Ezenkívül a vállalatvezetőség a második negyedév végéig legjobb eredményt elérő három műhelynek pénzjutalmat ajánlott fel./MTI/

---

A TUDOMÁNYOS MINŐSÍTŐ BIZOTTSÁG KÖZLI,

k. MTA § Sze/Hné LI VE

1954 május 6

hogy Ács György "Az Ehrlich-féle eszítést okozó carcinomasejtek anyagcseréjéről" című kandidátusi értekezésének nyilvános vitája május 11-én délután 3 órakor lesz az Orvos-Egészségügyi Dolgozók Szakszervezetének Sommelweis kulturtermében /Budapest VIII. Szentkirályi-u. 21/. Az értekezés opponensei Baló József, az orvostudományok doktora és Tankó Béla, az orvostudományok kandidátusa. Az értekezés megtekinthető a Budapesti Orvostudományi Egyetem és a Magyar Tudományos Akadémia könyvtárában. A nyilvános vitában minden jelenlévő résztvehet./MTI/

---

D

MTI BELFÖLDI HIREK

B 11. kiadás

1954 május 6

11 óra 25<sup>perc</sup>

A TUDOMÁNYOS MINŐSÍTŐ BIZOTTSÁG KÖZLI,

t MTA & Sze/Hné LI KM VE

1954 május 6

hogy Földi Mihály, az orvostudományok kandidátusa "Ujabb kis érletes vizsgálatok az oedema és nyirokkeringés területén" című doktori értekezésének nyilvános vitája május 14-én délután 3 órakor lesz az Orvos-Egészségügyi Dolgozók Szakszervezetének Semmelweis Kulturtermében /VIII. Szentkirályi-u. 21./ . Az értekezés opponensei Babits Antal akadémikus, Kerpel-Frónius Ödön, az Akadémia levelező tagja és Gömöri Pál, az orvostudományok doktora. Az értekezés megtekinthető a Budapesti Orvostudományi Egyetem és a Magyar Tudományos Akadémia könyvtárában. A nyilvános vitában minden jelenlévő résztvehet. /MTI/

---

NÉPI HAGYOMÁNYOKAT GYÚJT A SZOMBATHELYI KÖZGAZDASÁGI LEÁNYTECHNIKUM NÉPI EGYÜTTESÉ

Vid HA/Tr/Hné -oz VE

1954 május 6

A szombathelyi közgazdasági leánytechnikum népi együttese 1948 óta végez néprajzi gyűjtéseket. A diáklányok eljáratk felveikben az idősebb emberekhez, akik szívesen elénekelték, el- táncolták, elbeszélték a fiatalokukban megismert nótákat, táncokat, népszokásokat.

Német Margit III. osztályos tanuló Sorkifaludon érdekes népmesét ismert meg és tanított meg az együttes tagjainak a Garabonciás diákról. Péntek Erzsé és Rozmán Zsuzsa bő diáklányok "A nagybői vásártéren" és a "Mit akar itt ez az egy ember" című gyermekjátékokat tanulták meg a felu idősebb leköitől.

Szabó Magdolna hermedévos tanuló leánykérésről szóló régi tréfás népmesét tanult meg. Az együttes tagjai Vasszilvágyon megismerkedtek a regőléssel.

Pethő Ilona Nagygeresden gyűjtötte a népi hagyományokat. A felu öregeitől hallott népdalokat megtanulta és lekottázta.

Nemzetiségi dalokat, táncokat is tanultak az együttes tagjai. A Szentpéterfa délszláv-nemzetiségű községből való Geosits Gertrud két régi horvát népdalt, a "Kisa padá"-t és a "Szvepticiosó"-t tanulta meg. Egy horvát párnatánc tréfás, játékos figurált is elsajátították a lányok Szentpéterfán. Rábatótfalu öregei két délszláv népdalra tanították Kervelics Ilonát, az együttes egyik tagját. /folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 12. kiadás

1954 május 6

11 óra 40

perc

/Népi hagyományokat....folyt/ Vid HA/Tr/Hné -cz VE

A hosszadalmas, kiterjedő, lelkiismeretes munka eredményeként az együttes teljes, színes Vas-megyei népi játék anyagát tudott összeállítani. A játék Vas-megyei leánybucsut ábrázol. A lányok "Kalinkóra" jönnek össze. Az esküvő előtti napon ugyanis a lányosháznál sütik a kalinkót, ezt a fonott, díszes perecfajtát, amelyet majd másnap, az esküvőkor osztogatnak a nyoszolyalányok a gyermekeknek. A kalinkó kisütésére várakozva vőfélycsokrok kötésével, varrogatással, játékokkal, énekkel, balladák és népmesék mondásával, táncokkal, találós kérdésekkel töltik az időt. Így bucsuztatják a menyasszonyt, aki ma mulat utoljára a lányok sorában. Az ügyes összekötőszöveget Várnai Veléria, az iskola IV. osztályos tanulója írta. A lányok magyar viselete az 1900-as évek csákánydorozói leányruhája. A horvát ruhát a szentépterfiak ma is viselik.

Az együttes<sup>a</sup> nagysikerű szombathelyi előadássorozat után műsorával Budapesten a belkereskedelmi középiskolák kulturversenyén első helyre került./MTI/

---

ORVOSOLJAK A DOLGOZÓK SÉRELMEIT, VÉDIK A TÁRSADALMI TULAJDONT  
AZ ÜGYÉSZSÉGEK

6 Vid -cz/TI/Hné -cz VE 1954 május 6

Dolgozóink vidéken is bizalommal keresik fel az ügyészségeket, amelyek minden elképzelhető esetben orvosolják a jogos sérelmeket. Bognár Vendel győrsági lakos például ezzel a panasszal fordult a Győr-Sopron-megyei ügyészséghez, hogy ikrényi házhelyét megkérdése nélkül másnak utalta ki a községi tanács és már hordják is a téglát a házhelyre. Az ügyészség rögtön érintkezésbe lépett a községi tanáccsal és utasította, hogy a házhelyet adják vissza jogos tulajdonosának. Másnap már elhordták az idegen téglát Bognár Vendel házhelyéről. A borsói községi tanács Pálmai Lenke tanítónő ügyében járt el jogtalanul. Ugy akart lakást biztosítani a tanács dolgozóira részére, hogy államosította Pálmai Lenke házat. Az államosítást ezzel indokolta, hogy az hétszobás. A megyei ügyészség vizsgálata megállapította, hogy a községi tanács a mellékhelyiségeket - mint például a mosókonyhát is - lakásnak számította. Az ügyészség intézkedésére a tanítónő visszakapta családjának házat. A módosított munkatörvénykönyv rendelkezéseinek betartásán is őrködik a megyei ügyészség. A vállalatok ellenőrzése során megállapították, hogy a győri Pátyolat Vállalatnál Nits Györgyné terhes anyának fegyelmi uton rosszabb, nehezebb munkát adtak, ami káros hatással lett volna az anya egészségére. Az ügyészség ebben az esetben is sürgősen és eredményesen járt el. /folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 13. kiadás

1954 május 6

11 óra 55 perc

/Orvosolják a dolgozók sérelmeit, ....folyt/ ö Vid -oz/TI/Hné -oz VE

A fentiekhez hasonló számos példa bizonyítja, hogy az ügyészség orvosolja a sérelmeket, örködik a törvényesség betartása felett. Gondosan védi az ügyészség a társadalmi tulajdont is. Sztálinvárosban például még mindig sok helyen előfordul az építkezési anyagok lelkiismeretlen tárolása. Értékes gépek hevernek szerte az egyes építkezéseken. Sok még a tehérgépkocsik feketefuvarja és hibák vannak a bérezés körül is. A városi ügyészség a belügyminisztérium sztálinvárosi osztályával együtt széleskörű társadalmi akciót kezdeményezett. A közelmúltban száz vállalat vezetőjének, főmérnökének és jogügyi szakemberének együttes értekezletén először ezt a téves véleményt osztották el, hogy a társadalmi tulajdon védelme elsősorban nem a vállalatok, hanem a hatóság feladata. Az értekezleten sok értékes javaslat hangzott el, miként segíthetik elő fokozottabban a társadalmi tulajdon védelmét. A sztálinvárosi trösztök vezetői megígérték, hogy intézkednek a hibák felszámolása érdekében, ugyanakkor az ügyészség a törvényes keretek között felelősségre fogja vonni a társadalmi tulajdon hanyag kezelőit.

A sztálinvárosi ügyészség fontos intézkedése volt a helyi lakásgazdálkodás helyes végányra terelése. Eddig ugyanis nem az államhatalom első helyi szerve, a tanács, hanem a beruházó tröszt utalta ki és tartotta nyilván a sztálinvárosi lakásokat. E helytelen és törvénytelen gyakorlat ellen a sztálinvárosi ügyészség óvást nyújtott be, amelynek a tröszt helyt adott. Ezután minden sztálinvárosi lakáskiutalást csak a városi tanács végrehajtóbizottsága adhat ki./MTI/

---

DISZ MEGBIZATÁSSAL TIZENNEGY FIATAL MENT EDDIG FALURA A MÁVAGBÓL

i PGy/F/Hné -oz VE

1954 május 6

A DISZ Központi Vezetősége legutóbbi ülésén határozatot hozott, hogy az üzemekből a termelésben jó munkát végző fiatalok DISZ-megbízattal menjenek felvakra. A MÁVAG-ból mintegy 150 fiatal jelentkezett. Eddig 14-en - lakatosok, esztorgályosok, kovácsok - érdemelték ki ezt a megtiszteltetést, s kapták kézbe a DISZ megbízólevelét./MTI/

---

B 14. kiadás

1954 május 6

12 óra — poro

MEGKEZDÖDÖTT AZ ÚJ MEZŐGAZDASÁGI FŐISKOLA SZERVEZÉSE KESZTHELYEN

Vid HA/Tr/Hné -oz VE 1954 május 6

A mezőgazdaság fejlődéséről szóló párt- és kormányhatározat kimondja, hogy ez év őszén mezőgazdasági főiskolát kell felállítani Keszthelyen. Egy másik minisztériumi határozat Keszthelyt mint régi, iskoláiról híres és fejlődő kulturális központot városi rangra emelte.

Az új iskolevárosban komoly hagyományai és eredményei vannak a mezőgazdasági oktatásnak. Itt alapították a "Georgikon"-Európa első rendszeres mezőgazdasági szakiskoláját. Az iskola később "Mezőgazdasági Akadémia" néven egészen 1949-ig működött. Helyét azután a mezőgazdasági technikum foglalta el, amely évek óta az ország legnépesebb és legjobb eredményeket elérő ilyen intézménye.

Az új főiskola sokban különbözik majd a régi akadémiától. Az akadémia nem tulajdonított nagy fontosságot a gyakorlati képzésnek. Az itt végzett mezőgazdászok csak több évi gyakorlati munka után váltak teljesértékű szakemberekké. Az új főiskolán a tervek szerint a tanítási órák mintegy fele gyakorlati lesz. A gyakorlati képzést elősegíti ez is, hogy míg a régi akadémiának csak 300, majd 600 holdas tanterme volt, az ősszel felállítandó főiskola hallgatóinak kiképzéséhez a keszthelyi kísérleti gazdaság 2300 holdas, korszerűen gépesített, s a termelés minden ágában való eredményeket elérő mezőgazdasági nagyüzeme áll rendelkezésre. A tudományos munka iránt érdeklődő hallgatók, valamint a szakkörök tevékenységét elősegíti majd a Keszthelyen működő mezőgazdasági kísérleti intézet - az ország legjobb tájintézete.

Az új főiskola helyiségviszonyai, a hallgatók szociális körülményei sokkal jobbak lesznek, mint az akadémián voltak. Az akadémia régi épületében jövőre 100 személyes előadóterem és korszerű tornaterem építését kezdik meg, felépül a 300 személyes diákszálló, amelyben - mint tervezik - két-két lakosztálynak közös fürdő- és dolgozószobája lesz.

Az új mezőgazdasági főiskola megszervezése ezekben a hetekben kezdődik. A földművelésügyi minisztérium kinevezte már a főiskola igazgatóját - Giber János, a vándorzászlóval kitüntetett keszthelyi technikum igazgatója személyében.

A főiskola korszerű laboratóriumot is kap, 800.000 forint értékű felszereléssel. A felszerelés egyrésze már megérkezett Keszthelyre./MTI/

*Handwritten mark*

MTI BELFÖLDI HIREK

B 15. kiadás

1954. május 6.

13

óra - perc

A MAGYAR-SZOVJET BARÁTSÁG HÓNAPJA ÖTA TOVÉB FOKOZODIK DOLGOZOINK  
ÉRDEKLŐDÉSE A SZOVJET EMBEREK ÉLETE, MUNKAJA IRÁNT

Ö Vid -cz /TI/Gy -cz VE 1954. május 6.

A Magyar-Szovjet Barátság Hónapja idején tovább mélyült az MSZT nyiregyszéki városi szervezetének tömegkapcsolata. Az MSZT-  
álapszervezetekhez azóta számos kérés érkezett, hogy tartsanak  
ismeretterjesztő előadásokat a Szovjetunióról, a szovjet munkamód-  
szerekről. A kereskedelmi vállalatok dolgozói a szovjet kereskedelem  
vevő-kiszolgálási tapasztalatai, az MND Sz tagjai a szovjet anyák  
gyermeknevelési módszerei iránt érdeklődnek. A városi szervezetben  
külön bizottság alakult a beküldött igényeknek megfelelő előadások  
összeállítására és a kérdések megválaszolására. Tervezték, hogy  
a jövőben havonta mintegy 30 előadást tartanak a Szovjetunióról, a  
szovjet emberekről, a szovjet munkamódszerekről a városi környező  
tanyabokrokban. Az előadásokat műsorral, filmvetítéssel kötik össze.

x x x

Igen népszerűek Szarvason az MSZT-szervezet pénteki klubestjei.  
A klubestek rövid, a hallgatóság kívánsága szerint kiválasztott elő-  
adással kezdődnek, majd az MSZT kulturcsoportja ad műsort.

x x x

A Magyar-Szovjet Barátság Hónapja során nyílt meg Mahón az  
MSZT-szervezet barátságosan, otthonosan berendezett klubhelyisége.  
Azóta élénk élet folyik itt. Sokan keresik fel esténként az olvasó-  
szobát, mások paktóznak, társasjátékot játszanak. A klubhelyiségben  
tárja összejöveteleket nemrégiben alakult pedagógiai, orvos-, jog- és  
sgrártudományi szakosztály. Tervezték, hogy rövid tanfolyamokat is  
rendeznek a klubhelyiségben, a közvetlen mellette lévő szabadtéri  
színpadon pedig nagy műsoros estéken szórakoztatják a város dolgozóit.

/MTI/

---

AZ ORSZÁGOS FILHARMONIA KÖZLI:

1 OF F Gy Li VE 1954. május 6.

A "Bál a vízözvegynél" című produkció szombati előadása tech-  
nikai akadályok miatt elmarad. A május 8-ra váltott jegyek a május  
22-i előadásra érvényesek. /MTI/

---

MTI BELFÖLDI HIREK

B 16. kiadás

1954 május 6

13 óra 20 perc

A CSEHSZLOVÁK ÁLLAMI BÉREGYÜTTES BUDAPESTI ELŐADÁSAI

k OF & F/Hné Li VE

1954 május 6

A Csehszlovák Állami Béregyüttés Spejbl és Hurvinek színháza legközelebbi előadásait Budapesten a MEDOSZ Jákei-utca 4 szám alatt lévő kulturotthonában vasárnap délelőtt 1/2 11 és délután 1/2 3 órai kezdettel, majd hétfőn, kedden és szerdán este 8 órai kezdettel tartja. Jegyek az Országos Filharmóniánál és a helyszínen kaphatók./MTI/

---  
IDŐJÁRASJELENTÉS

& Hné VE  
kön délbén:

A Meteorológiai Intézet jelenti május 6-án, csütörtökön

Még több eső, helyenként zivatar

Az Adria és a Kárpát-medence környékén lévő ciklon szubtrópusi meleg levegőt szállít a Balkánon át északkelet felé. Ezen a területen egészen Moszkva környékéig 20-25 fok fölé emelkedett napközben a hőmérséklet, míg Francia- és Olaszországban, ahová északnyugati széllel hűvös levegő áramlik, 15 fokot sem ért el a felmelegedés.

Hazánkban szerdán az északkeleti megyék kivételével mindenütt volt zivateros záporosó. A lehullott csapadék mennyisége a Dunántul negyrészen 30 mm felett volt, Sztálinvárosból, Devecserről és Ferkasgyepűről 51, Mercaliból 55, Tatabányáról 60 mm-t jelentettek. Napközben a hőmérséklet a Dunántulon csak 13-16, keleten azonban 20-23, sőt Debrecenben 26 fokig emelkedett. Ma hajnalban a nyugati hátr közelében egy-két helyen 8-10, máshol általában 10-13 fokig hűlt le a levegő.

Budapesten szerdán a hőmérséklet napi középértéke 1,5 Celsius fokkal magasabb, a légnyomás napi középértéke 3,1 mm-rel alacsonyabb volt, mint a sokévi átlag.

Budapeston csütörtökön 12 órakor a hőmérséklet 17 Celsius fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 756 mm, mérsékleten emelkedő irányzatú.

Várható időjárás péntek estig: változó felhőzet, többfelé eső, helyenként zivatar. Mérsékelt, időnként élénk szél. A hőmérséklet nyugaton emelkedik, keleten alig változik.

Várható hőmérsékleti értékek: péntek reggel 9-12, délbén nyugaton 16-19, keleten 19-22 fokig özött./MTI/

---

MTI BELFÖLDI HIREK

B 17. kiadás

1954. május 6.

13 óra 25 perc

CSÜTTÖRTÖKÖN TÖBB MINT 10.000 DOLGOZÓ KEZDTE MEG KÉTHETES NYARALÁSÁT  
A SZOT IDŐSZAKOS ÜDLŐIBEN

i HI/Hi/Gy Li VE 1954. május 6.

Május 6-án az ország lecsobb tájain megnyitották kapukat a szakszervezeti üdlők a pihennivágyók ezrei előtt. Egy esztendei jólvérszett munka és a kongresszusi verseny kimagasló eredményei jutalmául az első csoportban több mint 10.000 üdlő - üzemi és mezőgazdasági dolgozók, értelmiségiek, postások és tanácsi alkalmazottak - költözött be 6-án a SZOT nyaralóiba.

A postás dolgozók már 5-án birtokukba vették a szakszervezet hévizi gyógyüdlőjét. A vasutasok egyrésze szintén Hévizen kezdte meg üdlését. A balatonlellei SZOT-üdlőben gépipari és mezőgazdasági dolgozók kezdtek meg kéthetes pihenésüket. Balatonfüreden és Siófokon vasipari üzemek és építőipari vállalatok, valamint a Budapesti Városi Tanács dolgozói az első beutáltak.

Vid Li

Balatonfüredre,

a tizenhét üdlőhözval működő egyik legkedveltebb balatonmenti üdlőhelyre csütörtökön délben külön vasuti kocsikban érkeztek meg Budapest irányából az első üdlők: mintegy ezer dolgozó. A gyönyörűen feldiszitett vasutállomáson vidám zeneszó fogadta a vendégeket, a községi tanács küldötte rövid beszéddel köszöntötte őket.

Falusi dolgozók indultak a Balaton mellé

Csütörtökön reggel a kongresszusi versenyben élenjáró Heves megyei dolgozók közül is többen indultak Balatonfüredre üdlüni. Köztük van Virág András, a dormándi állami gazdaság sertéstenyésztője, Ferencz Béla, a füzesabonyi gépállomás traktorosa - mindketten magasan tulleljesítették a kongresszus tiszteletére tett vállalásaikat.

Heves megye dolgozó parasztjai, gépállomások, állami gazdaságok dolgozói jó munkájuk jutalmául egyre többen résztülnek üdlésben. A MEDOSZ Heves megyei bizottságt az idén már 50 mezőgazdasági dolgozót küldött a Mátrába és a Balaton környékére.

Az üdlővendégek szórakoztatására a ryáron több mint 350 előadást tartanak a szakszervezeti kulturegyüttések. Műsoraikat az Állami Falu Színház, a vidéki szintársulatok, az Országos Filharmonia és a Fővárosi Varieté számai teszik szinésőbbé.

/Folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HÍRER

B 18. kiadás

1954. május 6.

13 óra 45 perc

/Csütörtökön több mint ... folyt./ i HI/HI/Vid Gy Li VE

A szórakoztatás mellett a SZOT és a népművelési minisztérium az üdülő vendégek művelődési igényeit is jobban kielégíti. Eddig több-tízezer forint értékű könyvvel bővítették az üdülők könyvtári állományát és még 8000 kötet szépirodalmi művet osztanak ki az üdülőtelepek között.

Az idén a tavalyi "Balatoni hét" helyébe a "Balatoni hónapok" lépnek, amikor nagyobb szabású, gazdag program: kiállítások, irodalmi ünnepek, híres együttesek vendégszereplése és sok minden más gondoskodik az üdülők tizedeinek szórakoztatásáról. Julius 31-én hosszú idő után újra megrendezik Balatonfüredet, a most épülő új központi kulturházban a hagyományos, fényes Anna-bált./MTI,

---

A TERMELŐSZÖVETKEZI TÁRSASÁGOK TÖRVEYÉNEK FELMÉRÉSÉRE VONTÁK A TÖRVEYÉNEK SZEMELÉKÉNEK

i Vid Gy Ká Mi VE 1954. május 6.

Az elmúlt gazdasági év végén a kis-somlyói "Előre" termelőszövetkezetből is kiléptek azok, akik vissza akartak térni az egyéni gazdálkodáshoz. A kilépő tagok között voltak becsületes dolgozó parasztok, de voltak olyanok is, mint Varga Dénes, Király Gyula, akik a tiszti "Csáki szalmájának" tekintették és rendszeresen bomlasztották. A kilépések után a termelőszövetkezet megerősödött, megszilárdult. Ezt azonban Varga Dénes és cimborái nem nézték tétlenül. Addig, amíg a szövetkezetben voltak, csak sutogtak a termelőszövetkezet felosztásáról. A nagy munkákat áthenyélték, ki-nevezték a szorgalmasan dolgozókat, mondván: "Az ősszel már ugysem munkanegység arányában lesz részesedés." Zárszámadáskor ezután a Varga Dénes-félek nagyot csalódtak, mert mindenki munkája arányában részesült a közös jövedelemből.

A termelőszövetkezet a kilépő tagoknak éppúgy kiadta a járandóságát, mint azoknak, akik továbbra is közösen kívántak gazdálkodni. Ezzel azonban Varga Dénesék nem voltak megelégedve. Többet akartak, mindent, a tiszti egész vagyonát, állatállományát, gazdasági felszerelését. Ekkor már nyíltan kezdtek lázítani a szövetkezet ellen, s becsmérelték azokat a józang gondolkodású tiszti tagokat, akik megakadályozták mesterkedésüket, a szövetkezet felosztását.

/Folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 19. kiadás

1954. május 6.

13 óra 50 perc

A termelészövetkezeteket...folyt./ i Vid Gy Ká Mi VE

A termelészövetkezet nem csukta be kapuit a kiléptettek előtt, hanem többször is felajánlotta segítségét ahhoz, hogy fokientőmentesen megkezdhessék ismét az egyéni gazdálkodást. Négy család darabonként kétezer forint térítésért tehénat kapott a szövetkezetétől. Bolgár Góza kilépett tsz-tag ötezer forintért kapott lovat és kocsit a tsz-tól.

Varga Dénes és társai azonban eltaszították maguktól a sejtő kezét, hangoskodtak, fenyegetőztek, követelték. Január 24-én önkényesen elhajtották az istállóból a tsz állatait és hazavitték a gazdasági szerszámokat is. A helyi és a járási szervek közbelépésére azonban kénytelenek voltak az állatokat, felszerelést később visszaadni. Varga Dénes nem ezért volt a múltban leventeoktató és botosispán, hogy ebbe belenyugodjék. Utón-utfélen hangoztatta: a termelészövetkezet most már nem védi a törvény, mincenenek ott szabályok, s továbbra is visszakövetelte a lovat és a gazdasági szerszámokat, amit neki belépése után a termelészövetkezet hivatalos áron kifizetett.

Varga Dénes sok kérvényt írt, Budapesten is járt különböző hivatali szerveknél, de a törvényt nem sikerült kijátszania. Ekkor ismét szervezkedni kezdett. Maga köré gyűjtötte hasonozó társait, s április 9-én Király Gyulával, Varga Imrével kora reggeli órákban ismét behatoltak a tsz istállójába, magukkal vitték az állatokat, s különféle gazdasági szerszámokat. A termelészövetkezet becsületes tagjai ezt már nem tűrhették, s követelték a garizdák, a felelősségrevonását.

A felelősségrevonás megtörtént. A cöldömölki járásbíróság Varg Dénest, Király Gyulát és Varga Imrét a tsz elleni sorozatos táncikért börtönbüntetésre ítélte./MTI/

---

MEZŐGAZDASÁGI HIRLÓ

i Vid Ká/TI/Gy Mi VE 1954.május 6.

Növényvédő állomás Győrött

Győrött megkezdte működését a növényvédő állomás. Eddig három motorventátósu, három "Vihar" rendszerű permetezőgépet és két lövontatósu permetezőgépet állítottak munkába. A gépekkel a mosonmagyaróvári és a győri járásban a csócsároló bogár ellen védekeznek. Az állomásra a napokban még hat motoros és 200 magasnyomású permetezőgép érkezik.

/Folyt.köv./

B

/Mezőgazdasági híradó, 1. folyt./ ö Vid Ká/TI/gy Mi VE

Tervez felül 125.000 forint  
Karcag város szépítésére

A karcagi pénzügyi állandó bizottság tagjai nagy segítséget nyújtanak a tanácsnak ezzel is, hogy rendszeresen ismertetik a város lakóival a párt és a kormány által nyújtott kedvezményeket. Mindenekelőtt azt is, hogy a múlt évben több mint 32 millió forint adó-  
elengedést, illetve jövedelemadó-csökkentést kaptak a megye dol-  
gozói. Kormányzatunk a következő három évben többmilliárd forintot fordít a mezőgazdaság fejlesztésére és ebből a karcagiak is bőven részesülnek.

A jó felvilágosító munka eredménye: a karcagiak a kormány-  
tól, az első negyedévi adófizetési terv teljesítése után 125.000  
forint külön jutalmat kaptak. Ezt az összeget városuk szépítésére,  
utak rendbehozására fordítják.

Kecskeméten megkezdte működését a  
földművelésügyi övvezetési juhturóüzem

Szerdén megkezdte működését a Kecskemét és Vidéke Földművelés-  
szövetkezet juhturóüzeme. Az új, tiszta tejipari üzem egyelőre napi  
50-60 négyzet méter készítésére rendezkedett be, de ezt a kapacitást  
már a közeljövőben tovább növelik. A jóminőségű friss juhturó "Kecs-  
kemét és Vidéke Földművelésügyi övvezetési" címmel ellátott, 25-200  
kilogrammos dozsokban előreláthatólag már május 8-án forgalomba  
kerül.

Csehszlovák villanyfűrészek a mis-  
kolci erdőgazdaságban

A miskolci erdőgazdaság parasznai és bányabükki erdészetiében  
több száz holdon gyűnevezett "csucsszáradt" fákat döntenek. A ki-  
termelés azonban lassan halad, mert a szinte vaskeményesű fában  
gyorsan elkopnak a szerszámok. Ezen segítette a miskolci erdőgazda-  
ság, amikor mindkét vidékterületen csehszlovák villanyfűrészeket  
állított munkába. A dolgozók hamar megszerezték az ügyes gépeket,  
amelyek mentesítik őket a fadóntás és hasztolás fáradságos munká-  
jától. Különösen a parasznai erdészetiében dolgozó Kőröngyártó Béla  
brigádja ér el jó eredményt a villanyfűrészessel. Naponta csaknem  
negyven köbméter fát termelnek ki és darabolnak fel.

/Folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 21. kiadás

1954. május 6.

13 óra 55 perc

/Mezőgazdasági Híradó, 2.folyt./ 6 Vid Kí /TI/ Gy MI VE

Jó mellékjövedelem a selyemhernyó-  
tenyésztésből

A Csontrád negyei Földeák községben évtizedek óta foglalkoznak selyemhernyótenyésztéssel. A tenyésztőknek jó jövedelmük van ebből. Adok István dolgozó paraszt, aki már 35 éve foglalkozik selyemhernyótenyésztéssel, tavaly csaknem másfélezer forintot keresett ezzel a termelési ággal. A földékiak tavaly 1.170 kiló gubót adtak el. Ebből a mennyiségből több mint egy mézsa selyemfonal készíthető.

A földékiak ez idén is alaposan felkészültek a tenyésztésre, gondosan ápolták a község másfélezer eperfaját. A Szekszárdi Selyemtenyésztési Kísérleti Állomásról a napokban kapják meg a petéket.  
/MTI/

---

A BÉKEBIZOTTSAGOK KISKÖNYVTÁRA

k OB -cz Gy VE 1954. május 6.

sorozat áprilisi számaként Kovai Lőrinc: "A vietnami lány" című elbeszélését adta ki az Országos Béketanács. Távoli vidékeken játszódik le az érdekes történet, amely egy, a szabadságért, függetlenségért hőiesen küzdő nép megszertü harcát mutatja be. Most, a genfi tanácskozás idején "A vietnami lány" joggal tarthat nagy érdeklődésre számot, mert a történet hiven és meggyőzően bizonyítja: jogos a világ népeinek követelése: Tűzszünetet Vietnamban! /MTI/

---

ELKÉSZÜLT A MAGYAR ÉLELMISZERIPARI SZAKIRODALOM BIBLIOGRÁFIÁJA

i G3/SZE/Gy KL VE 1954. május 6.

A Mezőgazdasági- és Élelmiszeripari Tudományos Egyesület kezdeményezésére a fővárosi könyvtárak folyóirat-és szabadalomanyagának összegyűjtésével 35.000 könyv és folyóirat címét tartalmazó gyűjtemény készült. A gyűjteményt kiadásig a Cukoripari Kutató Intézet könyvtára vette át. /MTI/

---

MTI BELFÖLDI HIREK

B 22. kiadás

1954. május 6.

14 óra perc

MÁJUS 22-TŐL 30-IG HELYIIPARI VÁSÁR LESZ A VÁROSLIGETBEN

i Á/TI/Gy KL NL VE 1954. május 6.

A budapesti szövetkezeti kisiparosok szebbnél-szebb közszükségleti és mezőgazdasági cikkeket készítenek. Május 22-től 30-ig a Városligetben helyiipari vásáron mutatják be termékeiket. A vásáron 120 szövetkezet vesz részt 1200 négyzetméter területen. Minden olyan árucikket, amit a vásárra felhoznak, a látogatók ott, azonnal meg is vásárolhatják. Nagymennyiségű kisipari textilholmi, fa- és fémjáték, háztartási tömegcikk mutatja majd be a magyar kisipar eredményeit. A falusi dolgozók is megtalálhatják majd itt mindazokat a kisebb mezőgazdasági gépeket és szerszámokat, amelyeket eddig hiába kerestek a boltokban. A vásáron játékbemutató keretében az újfajta gyermekjátékokat, ruhabemutatókon pedig a szövetkezeti kisipar új ruhamodelljeit mutatják be. A vásáron a szövetkezeti kultúregyüttesek új műsorukkal szórakoztatják majd a közönséget./MTI/

---

A GYÖNGYÖSOROSZI ÉRCELŐKÉSZITŐMŰ TÖBB ÜZEMÉBEN MEGKEZDTEK A GÉPEK BESZERELESET

i Vid Gy Vg KL VE 1954. május 6.

Gyöngyösoroszi határában, a Mátra hegység lábánál egyre gyorsabb ütemben épül nehéziparunk egyik támpontja, a gyöngyösoroszi ércelőkészítőmű. Ez az üzem dolgozza majd fel pár hónap múlva a gyöngyösoroszi ércbányából feljövő érceket és továbbítja a kohóknak.

Az ércelőkészítőmű több üzemegységében már megkezdték a gépek beszerelését is. Most a flotálómű gyors elkészítésén dolgoznak. Mivel a gépek megérkezése sürgeti az építőket, a 21/3 építőipari vállalat dolgozói elhatározták, hogy a kongresszus tiszteletére június 1. helyett május 20-ra készítik el a flotálómű épületét. Szorgalmas munkájuk eredményeképpen csütörtökön délelőtt, öt nappal a határidő előtt átadták a 3-as számú épület csarnokát is, melyben az I-es, II-es és III-as számú malomlapjainak betonozásai is végeztek. A csarnokban megkezdték a gépek beszerelését./MTI/

---

K

ERŐMŰVEINK SEGITSÉK ÜZEMEINK KONGRESSZUSI VERSENYÉT

1 Hbj/He/Hné NL VE 1954 május 6 gyakran

Az ősszel és a korábban ismétlődött áramzavarok után a minisztarténács meghatározta azokat a feleletokat, amelyeket energiaiparunknak mielőbb meg kellett oldania. A minisztarténács határozata után a villamosenergiaipari igazgatóság megállapította, erőműveink maximális termelési lehetőségét és ezt a mennyiséget tervszerűen osztotta el az iparnek, a közlekedésnek és a népgazdaság egyéb területeinek.

Ennek a határozatnak jelentős eredménye, hogy azóta egyenletesen termelnek az erőművek és a villamosenergia-rendszer úgynevezett "forgótartalékkal" rendelkezik. Ez azt jelenti, hogyha valamelyik erőműnél esetleg kiesik a termelésből egy-egy egység, nem kell sem az iparban, sem másutt váratlanul korlátozást elrendelni, hanem a kiesést a többi erőmű pótolja.

Ahhoz, hogy az elért eredményeket tartósítani, sőt fejleszteni lehessen, még további szívós munkára lesz szükség. Elsősorban arra, hogy az erőművekben az üzemviteli szabályzatban előírt utasítások szerint üzemeltessenek. A kazánfűtők például tartásuk be a tüzelési normákat, tökéletesen égessék el a szenet, ne terheljék túl a kazánokat.

Ezen a téren néhány erőműünkben már született igen szép eredmény. Így például a Bánhidai Erőműben, ahol kezelési hibából ebben az évben még nem volt üzemzavar és rekordteljesítményt értek el a kazánkerbantartás idejének lerövidítésében is: tizenkilenc helyett 16 munkanap alatt végezték el. Viszont a vezetőknek még ebben az erőműben is az eddiginél fokozottabban kell ügyelniük a helyes beralapozódásra.

Dioséretreméltó munkát végeztek a Mátrevideki Erőmű dolgozói is, akik áprilisi fejlesztési tervüket 112 százalékre teljesítették, ami erőművi viszonylatban igen jelentős.

Nem követte azonban az élenjáró példáját a Kelenföldi Erőmű, ahol még mindig nem fordítanak elég gondot az üzemzavarok megelőzésére és az esetleg bekövetkező üzemzavarok gyors elhárítására.

A kongresszusi verseny hatalmas lendületet adott a magyar ipar termelésének. Hogy ez a lendület továbbra is tartható legyen, szükséges, hogy erőműveink dolgozói is fokozzák munkájukat, teljesítsék kongresszusi felelőnségeiket és megvalósítsák a villamosenergiaipar élenjáró dolgozóinak értekezletén hozott határozatokat,  
/folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 24. kiadás

1954 május 6

14 óra 50 perc

/Erőműveink...folyt/ 1 Hbj/He/Hné NL VE

Ennek megfelelően tehát a legfontosabb feladatok: az üzembiztonság növelése, a karbantartási munkák<sup>nak</sup> elaposa, jóminőségű elvégzése, a karbantartási idők lerövidítése, és nem utolsósorban az erőműveken belüli fokozottabb karentakerékség. Mindent meg kell tenniük az energiasipar dolgozóinak, hogy csökkentsék az energia előállításához szükséges kalória felhasználását.

Van azonban az erőművek dolgozóinak a sok tennivaló mellett jogos és indokolt kérésük is, még pedig a szénbányászokhoz. Egyes bányák ugyanis még mindig az előírtnál gyengébb minőségű szenet adnak az erőműveknek. Így például a padregi bányászok olyan silán minőségű nagy pelettartalmú szenet küldenek Ajkának, hogy ez nagymértékben veszélyeztetni nemcsak a többtermelést, hanem nagyon gyakran az erőművi üzemeltetését is.

Azt kéri az erőművek dolgozója a bányászoktól, hogy jobban ügyeljenek a szén minőségére, szorgalmazzák a pelettartalom csökkentését és a szemcsenagyság ne legyen nagyobb az előírtnál. Ezzel nagymértékben megkönnyítik az erőművek dolgozóinak kongresszusi vállalásuk teljesítését./MTI/

---

A MÁSODIK NEGYEDÉVBEN UJABB 600 VETŐGÉP KÉSZÜL AZ RM SZERKEZET-ÉS EMELŐGÉPGYÁRBAN

1 To/KV/Hné Hbj NL VE 1954 május 6

Az első negyedévben 600 vetőgépet készített az RM Szerkezet- és Emelőgépgyára. A második negyedévben újabb 600 darabot akarnak gyártani. A jó munka eredményeként ebből 50 darabot április 1-én már át is adtak rendeltetésének és azokkal már a tavaszi vetést végzik.

Az eddigi munka során több nehézség adódott. Például a különböző alkatrészeket eddig 11 üzemben állították elő. Ilyen széles kooperációt nehéz összefogni és többször megtörtént, hogy a szerelőknek várniuk kellett az alkatrészekre. Ezen ügy segítenek, hogy központosítják a vetőgépek gyártását.

A májusi munkára már elaposabban felkészültek. Új gépeket és szerszámokat helyeztek üzembe a Szerkezet- és Emelőgépgyárban. Így kevesebb üzemmel kell kooperálni, javíthatják a munkaszervezést. Ahhoz azonban, hogy májusi vetőgépgyártási tervüket teljesítsék, és ebben a hónapban 200 gépet adjanak a mezőgazdaságnak, arra van szükség, hogy illetékes szervek minél hamarabb intézkedjenek az anyagellátásról./MTI/

---

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 25. kiadás

1954 május 6

15 óre 00 perc

ÚJ AKNA ÉPÜL KOMLÓN

I Vid Vg Hné ML KM VE 1954 május 6

A komlói Béta-aknától párszáz méterre épül az új II-es akna. A 380 méter mély szállítóakna tetején magesodik már a 33 méteres aknatorony. A torony ferdetámaszának szerelését is befejezték.

A szállítóakna mellett most készítik a 200 méter mélyre tervezett légaknát. A légakna mélyítésénél eddig 80 métert haladtak lefelé. Ide négyezer köbméteres ventilátort szerelnek fel, amely a komlói bányák legnagyobb szellőztető berendezése lesz. Ez a ventilátor tisztítja majd a Kossuth-akna "B" mezejének metános levegőjét.

Az új akna az év végén kezd meg működését./MTI/

ÚJ 600 SZEMÉLYES ÖLTÖZÖT ADTAK ÁT A SZEGEDI KENDERFONÓGYÁR DOLGOZÓI-  
NAK

I Vid Vg Hné KL KM VE 1954 május 6

Csütörtökön délben ünnepélyesen adták át a Szegedi Kenderfonógyár dolgozóinak a több mint 600.000 forintos beruházással épült 600 személyes női öltözőt.

Az épületben célszerűen berendezett öltözők, csempézett tusfürdők, mosdók szolgálják a dolgozók kényelmét./MTI/

A TAVASZI VETÉS UTOLSÓ NAPJAI - 2500 HOLDON ELVETTÉK A RIZST  
BÉKÉS MEGYÉBEN - ORSZÁGSZERTE KAPÁLNAK, SARABOLNAK A DOLGOZÓ  
PARASZTOK- UJABB CUKORRÉPATERMELŐ TSZ-EK ÉS GAZDÁK CSATLAKOZTAK  
A 200 MÁZSÁS MOZGALOMHOZ

6 Vid R /Hné MI KM 1954 május 6

Országszerte szárbeszökkentek már az őszi és a tavaszi gabonák, szépen fejlődnek a kápások. A meginduló növényápolás mellett több helyen vetik a rizst a felmelegedő talajba. Békés megyében, ahol az idén mintegy ötezer holdon termelnek rizst, eddig 2490 holdat vetettek be. A megye 29 termelőszövetkezetében mindenütt befejezték a vetést, sőt a sarkadi és a szeghalmi járásban az egyéni gazdák is elvetettek.  
/folyt.köv./

B 26. kiadás

1954 május 6

15 óra 30 perc

/A tavaszi vetés...I.folyt/ ö Vid R Hné Mi KM

A földművelésügyi minisztérium figyelmébe:  
Szolnok megyében már nem vetnek, hanem kapálnak és serebolnak

Szolnok megyében a termelősövetkezetek és az egyéni gazdák korán elvetették a tavaszi magokat. Mégis a megyei tanács mezőgazdasági osztályára április utolsó napjaiban nyolcezer füzet érkezett ezzel a címmel: "A földművelésügyi minisztérium közleménye a tavaszi vetésű növények egyes agrotechnikai kérdéseiről". Ezekben a füzetekben szó sincs növényápolásról. A tanács dolgozói ugyancsak nagyot néstek, amikor meglátták a "kissé" megkésett brosurákat, hiszen a megyében ma már mindenfelé kapálnak, serebolnak. A tavaszi vetés, ültetés szakszerű módszereiről szóló füzeteket Szolnok megyében elteszik a győre és néhány hét múlva már az aratás, cséplés, másodvetés kérdéseiről szóló szakirodalmat érkezését várják.

Szépen fejlődnek a kereszt sorosan vetett gabonák

Csongrád megyében a jó melegben és a kiadás májusi esők után javában bokrosodnak a kelászosok. A termelősövetkezetek jól megmunkált táblái ékesen bizonyítják a helyes agrotechnika használatát. A Mindszenti "L-nin" tsz-ben például kereszt sorosan vetették az őszi búzát és a tevésszal kétszer fejtrágyázták. A gabona most nyolc centivel magasabb és szemmel láthatóan erősebb szárú, mint a mellette levő egyéni parcellákon zöldelő vetés. Hasonló a helyzet a szentesi "Felszabadulás" tsz tábláin, ahol a hétszáz holdon, kereszt sorosan vetett őszi buza már féllábszárnnyi magas.

Gyorsan nő a gaz - még gyorsabban kapálnak a dolgozó parasztok

A meleg, párás időben gyorsan fejlődnek a növények Hajdú megyében, de velük együtt gyorsan burjánzik a gaz is. A tavaszi munkákban előljáró megyei dolgozó parasztjai késedelem nélkül hozzálátanak a növények tavaszi ápolásához.

A püspökledányi járásban a cukorrépa terület utolsó holdjeit serebolják, a derecskei járásban pedig már négyszáz holdnyi őszi gabonavetést tisztítottak meg a gyomtól. A nagylétei járás dolgozói a napokban megkezdtek a gyengén telelt ősziék másodszori műtrágyázását, mert így jobban bokrosodnak a ritkán kelt növények. A járás legjobb községében, Álmosdon a "Táncsics" tsz földjén már be is fejezték a másodszori műtrágyázást. /folyt.köv./

B 27. kiadás

1954 május 6

15 óra 40 perc

/A tavaszi vetés...2.folyt/ ö Vid R Hné M1 KM

A termelési bizottság tagjai kezdték meg a képálást...

A Szabolcs-megyei Geszterédon a termelési bizottság jó gazdája a tavaszi munkáknak. Meglátászik ez a növényápolásban is. A bizottság legutóbbi ülésén elhatározták, hogy a növényápolásra mozgósítják a falu népét. Borsó György, Köblös József, Pál György, Virágos János, a falu tekintélyes gazdái, valamennyien a termelési bizottság tagjai, földjükre siettek és megkapálták burgonyájukat, sarabolták cukorrépájukat.

Példájukra a község 250 holdnyi burgonyaföldjén és 35 holdas cukorrépatermő területén megindult a munka. A bizottság javaslatára a gazdák elhatározták, hogy a pártkongresszus tiszteletére május 20-ig összes burgonyájukat és kukoricájukat megkapálják és megsarabolják a cukorrépát.

A palotabozsoki gépállomáson fiatal traktorosok versenyeznek a növényápolásban

Beranya megyében a palotabozsoki gépállomás elsőnek teljesítette tavaszi tervét. A gépállomás dolgozóinak több mint fele fiatal a valamennyien egyre jobb és jobb eredményeket érnek el. A traktorosbírádók versenyében az "Ifi-brigád" a legutóbbi tíz nap alatt már a harmadik helyre tört és a nyolc ifju traktoros közül négy már befejezte tavaszi tervét.

A munkában különösen igyekeznek a fiatal zeterosok, akiknek a növényápolás a legsürgősebb dolguk. A négy ifju zeteros között a 18 éves Bozóki Mária a legjobb, aki jelenleg - munkája jutalmául ingyen üdül Mátrafüreden. Váltótársa, Róth Erzsébet most másodmagáért is helytáll. Az elmúlt tíz napban megkettőzte tervét: 29 holdon hengerezett és 167 holdon .. simitázott, pedig a nagy esők miatt csak öt napig dolgozhatott. Szép teljesítményét úgy érte el, hogy szinte terepen legalább kilenc hengert kapcsolt össze, domboson pedig hatot.

Róth Erzsébet - bár csak 20 nappal ezelőtt ült először Zetorra, - elhatározta: a pártkongresszusig teljesíti tavaszi tervét és úgy dolgozik, hogy méltó váltótársa legyen Bozóki Máriának, a kiváló zeterosnak,

/folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 28. kiadás

1954 május 6

15<sup>5</sup> óra 55<sup>5</sup> perc

/A tavaszi vetés...2.folyt/ ö Vid R Hné Mi KM

Ujabb tsz-ek és egyéni gazdák csatlakoztak  
"a holdenként 200 mázsás cukorrépa" mozgalomhoz

A békéscsabai "Vörös Október" tsz tagjai tavaly az elsők között csatlakoztak a "Holdenként 200 mázsás cukorrépa" mozgalomhoz. Herminholdas cukorrépatáblájukon a vállaláson felül 1500 mázsás répa termeltek. A jó munka jutalmaként a tsz-ben munkееgységként negyedkiló cukrot oszthattak.

A tsz tagjai ebben az évben még magasabb termést akarnak betakarítani. Földjüket a tavalyhoz hasonlóan gondosan művelik és megjavítják a munka szervezését. Tavaly ugyanis csak egy brigád tagjai osztották egyénekre a cukorrépa területet, míg a másik brigád tagjai együtt kapáltak. A "bandában" végzett munka nemán holdenként negyven mázsával lett kevesebb a termés. A tsz legutóbbi közgyűlésén, ahol megbeszéltek a tennivalókat, ismét csatlakoztak a 200 mázsás mozgalomhoz és szerdán már meg is kezdték a cukorrépa sarabolását.

Vas megyében, Hegyfelu községben 80 egyéni gazda vállalta, hogy cukorrépából az idén elérni a 200 mázsás holdenkénti átlagtermést. Számosan el akarják érni Kondor Károly és Németh Dénes eredményét, akik tavaly 247 és 213 mázsás termést takarítottak be.

A hegyfelusi gazdák már befejezték a répa sarabolását. Több gazda géppel sarabolta a növények közül kézzel távolította el a gyomot. Ugy tervezik, hogy az egyelés után az idén háromszor kapálnak.

Szépek a borsodi szőlők és gyümölcsösök

Az elmúlt napokban szakemberekből álló bizottságok járták be a borsodi szőlő- és gyümölcstermelő községek határát. A határ szélén megállapították, hogy a szőlőket és gyümölcsösöket az idén különös gonddal művelték. A megye több mint 15.000 holdas szőlőterületén már befejezték a nyitást, metszést, harnatgyökerezést, trágyázást, mintegy 13.000 holdnyi szőlőt pedig mélyképpel is műveltek. A tökehiányokat mindenütt pótolták és mintegy 70 holdon új szőlőt telepítettek.

Szépen fejlődnek a virágbaborul<sup>ó</sup> gyümölcsösök is. A megyében az idén száz holdon telepítettek új gyümölcsösöt és a tsz-ek, meg az egyéni gazdák mindenütt befejezték a telejlezítést, koronametszést és megtisztogatták a fákat./MTI/

B 29. kiadás

1954. május 6.

15 óra 45 perc

OSZTRÁK SZAKSZERVEZETI KÜLDÖTTÉK LÁTOGATÁSA A FŐVÁROSI VILLAMOS-  
VASUTNÁL

t VT/F/Gy KL VE Bn 1954. május 6.

A hazánkban tartózkodó osztrák szakszervezeti küldöttek - August Zickler, a Siemens-Schuckert Művek üzemi bizottságának tagja és Leopold Leirer, a bécsi villamosvasutak kábelrészlege üzemi bizottságának tagja - csütörtökön meglátogatták a Fővárosi Villamosvasutat. Délelőtt az Akácfa-utcai székházban tartottak tapasztalatcserét - megbeszéltek a vállalat vezetőivel és műszaki szakembereivel a Fővárosi Villamosvasut forgalmi és műszaki felépítését. Ezután a fővárosban folyó kábelszerelési és fektetési munkálatokat tekintették meg a vendégek. Ezt követően felkeresték a Fővárosi Villamosvasut Száva-pályaudvarát, ahol megnézték a kocsiszínt és a telep 35 férőhelyes, korszerűen berendezett bölcsődéjét. Délután az osztrák szakszervezeti küldöttek a Fővárosi Villamosvasut Hungaria-pályaudvarára látogattak el. Mindenütt elbeszélgettek a dolgozókkal és nagy elismeréssel beszélték a látottakról.

/MTI/

---

PÉNTEKEN ESTE MUTATJÁK BE A VIDÁM SZINPAD ÚJ MŰSORÁT

t Sr/He/Gy -cz VE Bn 1954. május 6.

A Vidám Szinpad csütörtökön tartotta "Utazás a viták körül" című új műsorának nyilvános főpróbáját.

A szereplők: Feleki Kamill Kossuth-díjas érdemes művész, Turai Ida, Salamon Béla, Kiss Manyi, Komlós Vilmos, Alfonzó, Pongrácz Imre, Horváth Tivadar, Peti Sándor, Herceg Jenő, valamint a többi művész és a konferáló Kellér Dezső mind-mind nagy tapsot kaptak a főpróba közönségétől.

Az "Utazás a viták körül" -t pénteken este mutatják be. /MTI/

---

BEGYŰJTÉSI TERVEKET TÁRGYALJÁK A FEJÉR MEGYEI DOLGOZÓ PARASZTOK

i Vid Gy Ká MjBn 1954. május 6.

A begyűjtési minisztérium községi megbizottai Fejér megyében is mindenütt megkezdték a termelőkkel a begyűjtési tervük felbon-  
tását. Ez a munka a legtöbb Fejér megyei községben zökkenőmentesen,  
a törvényesség betartásával, a kormányprogram szellemében halad.

A tervmegbeszéléseken örömmel állapítják meg a dol-  
gozó parasztok az új, több évre szóló begyűjtési rendszer előnyeit.  
A megbeszéléseken kifejezésre juttatják fokozott termelési kedvüket  
is. Beadási kötelezettségük pontos megismerése után kiszámítják,  
hogyan értékesítsék megmaradó terményeiket, hogyan használják fel  
jövendelmüket gazdaságuk további fejlesztésére.

Eisenberger Ferenc egyik legjobb gazda hírében áll  
Adonyban. Beadási kötelezettségét - a bérbevett tartalomfölddel  
együtt - 18 és fél hold után állapították meg.

A tervmegbeszélésen Eisenberger Ferenc azt is pontosan meg-  
tudta, hogy az egy hold szerződéses cukorrépája és nyolcszáz  
négyyszögöl szerződéses kendere a terménybeadásban 2800 négyyszögöl  
után, a huszadékszázadban pedig 1600 négyyszögöl után ad mentesítést. Ez  
évből a 18 és fél hold bevetett szántóterülete után kenyérgabona be-  
adási kötelezettsége 22 mázsa 78 kiló, míg tavaly 13 és fél hold  
után 18 mázsa 22 kiló volt. Kiszámította, hogy 9 mázsa 38 kiló  
takarmánygabona beadását is könnyen teljesítheti majd. Két hold  
árpája, egy hold zabja van, s várható termése a három holdról 25-30  
mázsa lesz. Ugy határozott, hogy takarmánygabonabeadási kötelezett-  
ségének kétharmadát inkább árpából, egyharmadát pedig zabból tel-  
jesíti, mert csikóneveléssel is foglalkozik. Csak a kukoricabeadás  
megállapításával nincs megelégedve. Nem azért, mert 17 mázsát kell  
beadnia, hanem mert borsót, babot nem termel, amivel kukoricabe-  
adását némileg pótolhatná. Most úgy döntött: mindenképpen előre-  
hozza a decemberre "beütemezett" sertésbeadását. Ha ugyanis augusztus  
31-ig beadja a sertést, akkor két mázsa husz kilóval kevesebb kuko-  
ricát kell beadnia. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 31. kiadás

1954. május 6.

16 óra 15 perc

MEGJELENT MAGYAR NYELVEN V.I. LENIN MŰVEINEK 8. KÖTETE

k HA /-cz Gy VE Bn 1954.május 6.

A Szikra kiadásában megjelent magyar nyelven V.I.Lenin Műveinek 8. kötete. A kötet anyaga az 1905.januárjától júliusáig terjedő időszakot öleli fel.

E kötet közli az OSZDMP II. kongresszusának anyagából Lenin beszédeit, felszólalásait is. A kötet anyagának nagyrésze most jelent meg először magyar nyelven./MTI/

---

A FÉNGYŰJTŐ HÓNAP HIREI

i Bi/HM/Gy KL Bn 1954.május 6.

A féngyűjtő hónap meghosszabbítását a Csongrád megyei fiatalok is örömmel fogadták. Ezt bizonyítja újabb eredményük is: az utóbbi három nap alatt 1.013 mázsa vassal növelték eddigi eredményüket. A megyében egyre több újabb lelőhelyet fedeznek fel. Rövidesen megkezdik a Maros-menti hidroncs kiemelését. A makói gyűjtők kutatómunkája sem volt hiábavaló. Egy elhagyott, régi homoklánya területén fölig betemetett iparvágyóra találtak. Innen 579 mázsa sulyu, több mint négy kilométer hosszú, ki nem használt sín-párt szedtek fel.

Vannak, akik már jutalmat is kaptak a megyéből. Szurmai Erzsébet jó munkáját - már 400 pontot szerzett - fényképezőgéppel jutalmazták.

Bács megye földművesszövetkezetei az elmúlt évben 100 százalék felett teljesítették féngyűjtési tervüket. Idén azonban nem dicsekedhetnek ilyen eredménnyel. Vas- és féngyűjtési tervüket nem teljesítették. Az volt a hiba, hogy a földművesszövetkezetek nem vonták be a területi gyűjtésbe a DISz-szervezeteket. A féngyűjtő hónap meghosszabbítása után megfogadták - minden percet kihasználva, hogy pótolják az elmaradást. Ezért a héten több féngyűjtő délutánt rendeznek.

x x x

Egyes járásokban az idei féngyűjtésben is szép eredmények születtek. A kalocsai járás földművesszövetkezetei vasból 115, fémről 117 százalékra teljesítették a tervet. Jó eredményt értek el a kecskeméti és dunavescsei járásokban is, ahol a földművesszövetkezetek jól együttműködtek a DISz és uttörő fiatalokkal.

x x x

/Folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 32. kiadás

1954. május 6.

16 óra 15 perc

/A Fémgyűjtő Hónap...folyt./ i Bi/HM/Gy KL Bn

A budapesti fiatalok is minden időt kihasználják, hogy vasgyűjtési eredményeiket minél nagyobbra emeljék. A Vörös Csillag Traktorgyár DISZ-fiataljai tervüket 400 százalékra teljesítették. Több mint 3000 tonna vasat adtak népgazdaságunknak a fémgyűjtő hónap alatt. Ezek az eredmények Szalai Rezső vasfelelős jó szervező munkáját dicsérik, aki fáradságot nem ismerve minden délután együtt dolgozott a fiatalokkal.

A Fémáru és Ézerszámegépgyár fiataljai is kitettek magukért. 600 tonna vas gyűjtésével 150 százalékra teljesítették előírásukat.

Az I. kerület - a legutolsó értékelés szerint - a második lett a budapesti kerületek versenyében. Megnövekedett a lehetőségük is, az utóbbi időben már nemcsak a lakóterületen, a házakban gyűjthetnek, hanem nagymennyiségű vasat találnak az újjáépülő Vár környékén is. A kerület iskoláinak fiataljai hétköznapot és vasárnapot egyformán kihasználva gyűjtik a vasat. Legnagyobb eredménnyel a Tancsics Mihály utcai iskola dolgozott, amelynek növendékei eddig több mint 300 mázsa vas és fémhulladékot vitt az átvevőhelyre. Az iskolában 12 uttörő érte el a "kiváló fémgyűjtő" címet./MTI/

ROMÁN VENDEGEK LÁTOGATÁSA A CSEMEGE ÉDESIPARI GYÁRBAN

t Gő/Bné/Gy KL Bn 1954. május 6.

A hazánkban tartózkodó román szakszervezeti küldöttek Andrei Constantinescu, a román élémezésipari dolgozók szakszervezetének elnöke és Vasile Napau zsilvölgyi sztahanovista bányászcsütörtökön meglátogatta a Csemege Édesipari Gyár dolgozóit. A vendégek elismerőleg nyilatkoztak a látottakról, különösen az üzem tisztasága ragadta meg figyelmüket. Bucsuzáskor két selyem kendőt és egy himzett blúz adtak át a gyár legjobb nődolgozóinak, a gyáriak pedig saját készítményeikkel kedveskedtek nekik./MTI/

Kp

"A MI PÉNZÜNK ARANYALAPJA A TERMELŐ MUNKA" - A LÁNG-GYÁRIAK  
A NORMALIZITOK ELLEN

† TP/Szné/PE NL VE

1954. május 6.

Ezekben a napokban a beszélgető láng-gépgyári dolgozók között ezeket a szavakat hallani a leggyakrabban: "Drágán termelünk". A gyár termelési értekezletein a termelési adatokat hallva, nem egy dolgozó megjegyezte: többbe kerül a leves, mint a hus. És igazuk van. Mint Habuda Zsigmond, a gyár munkügyi osztályának helyettes vezetője mondja, az első negyedévben éppen csak hogy teljesítettük a tervet. Készárutervünket 106.8, befejezett termelési tervünket 103.5 százalékra teljesítettük. Viszont vigasztalanabb képet mutat, ha megnézzük önköltségsökkentési tervünket. Igaz, hogy az előirt önköltségsökkentési tervet túlteljesítettük, azonban, ha ezzel szembeállítjuk azt, hogy az első negyedévben az előző negyedévhez viszonyítva 17 százalékkal csökkent a termelékenységi, - amit még az sem magyaráz meg, hogy a munkaigényesség növekedett, - akkor bizony el kell ismerni, hogy drágán termelünk. Beszédese számok: januárban 18.192, februárban 20.893, márciusban 26.647 órát fordítottak pótmunkákra, selejtre és állásidőre. A számok mögött olyan öntudatosnak éppen nem nevezhető dolgozókat találunk, mint Matonov Pál mintakészítő, aki átlagosan: 140-150 százalékra teljesíti normáját és havi 1500-1600 forintot keres, mégis rossz példát mutat dolgozó társaink, lazítani akarja a normát. "Amilyen jó szakmunkás vagyok, nekem legalább két száz százalékot kellene teljesíteni" - magyarázza az üzemi bizottság irodájában. Arra nem is gondol, hogy a vitathatatlan szaktudását ne szavakkal, hanem tetteivel bizonyítsa be. A normalizitási kísérlet nem sikerül és Matonov Pál már 160 százalékos teljesítménynél tart. Ezt előbb is elérhette volna.

A normalizitás legjellegzetesebb példája még ma is megtalálható a gyár öntöde üzemiében. Az öntödei homokkeverő részlegnek a gyártási technológia előírja, hogy a felhasználásra kerülő homokot öt percig kell a gépben keverni. Az öntöde műszaki vezetője a technológiai előírás ellenére erre adott utasítást, hogy a homokot csak két percig keverjék. A helytelenül kikészített homok negymértékben hozzájárul az öntöde selejtjének növekedéséhez. Ugyanakkor a homokkeverő részleg dolgozói még ma is az öt percre megállapított norma szerint dolgoznak, így indokolatlanul 270-280 százalékos teljesítményt mutatnak fel. A láng gépgyárban sokezer öntudatos dolgozó van, akik nem nézik jó szemmel az ilyen "ügyeskedéseket". Véleményüknek hangot is adnak.

/folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 34. kiadás

1954. május 6.

17 óra 15 perc

/A mi pénzünk aranyalapja. . . folyt./ i TP/Szné/PE NL VE

A termelési értekezleteken a dolgozók egész sora követelte, hogy a műszaki vezetés, a vállalati vezetés vessen véget a normalizálásnak, az indokolatlan pótidő-felhasználásnak.

Bakonyi Zoltán, a Láng Gépgyár igazgatója, aki az első negyedévben még sem fordított különösen nagy figyelmet a gazdaságosság kérdésére, áprilisban kemény rendszabályokhoz nyúlt. A műszaki vezetőknek megmagyarázta, hogy a terv - a törvény és ez a törvény nemcsak a teljes termelési, hanem az önköltségszökkentési tervre is vonatkozik. Pusztai Béla, a tervosztály vezetője Vida Imre főkönyvelővel, a munkügyi osztály és a műszaki osztály tagjainak bevonásával intézkedési tervet dolgozott ki az önköltségszökkentés érdekében. A Láng-gyáriak véleményét a bérkérdéssel kapcsolatban talán Kovács István versenyfelolós fejezi ki a legjobban.

- Azt kívánjuk, hogy a Láng-gyáriak többet keressenek, de a kifizetett bér mögött legyen termelés, mert valahánnyien jól tudjuk, hogy a mi pénzünk aranyalapja a termelő munka. /MTI/

-----

A SZOVJET SZAKSZERVEZETI KÜLDÖTTSG CSÜTÖRTÖKI LÁTOGATÁSAI

t Sz/HM/PE KL KI HK

1954. május 6.

A május 1.-i ünnepségekre hazánkba érkezett szovjet szakszervezeti küldöttség tagjai, Nina Pavlovna Vasziljova, a Karél-Finn SzSzSzK szakszervezeti tanácsa elnökönek vezetésével csütörtökön a Kistex-be látogattak el. A vendégek megtekintették a különböző üzemenrészeket és a gyár népköziotthonát majd hosszan elbeszélgettek a dolgozókkal.

A KISTEX-ből a Koltói Anna leányközépiskolába mentek a vendégek. /MTI/

-----

Ko

MTI BELFOLDI HIREK

B 35. kiadás

1954. május 6.

17 óra 40 perc

A PEST-MEGYEI TANÁCS MEZŐGAZDASÁGI ÁLLANDÓBIZOTTSÁGÁNAK TAGJAI  
ÉS A JÁRÁSI TANÁCSOK ELNÖKHELYETTESEI KÖZÖS ÉRTEKELÉSEN  
BESZÉLTÉK MEG A SORONLEVŐ FELADATOKAT

Ky/SzE/PE Mi Kk Hk

1954. május 6.

A Pest-megyei tanács mezőgazdasági állandóbizottságának tagjai és a járási tanácsok elnökhelyettesei május 6.-án, csütörtökön a megyei tanács színházában közös értekezletet tartottak. Szijjártó Lajos, a megyei tanács vizehajtóbizottságának elnökhelyettese többek között elmondotta, hogy sokkal nagyobb segítséget kell adni a falvak körül mezőgazdasági szakembereknek. Hibaként említette, hogy több Pest-megyei tanács még ma hagyta az ujjonnan alakult Begyűjtési Hivatalt, pedig a tanács továbbra is feldolgozott, hogy mindenki eleget tegyen törvényes kötelezettségének. A növényápolásról szólva hangsúlyozta, fel kell használni a mezőgazdasági állandóbizottságok és a termelési bizottságok mozgósító erejét.

Eredményes

Ezután a megyei tanács nevében a tavaszi szántás-vetési munkák irányításáért és szervezéséért díszoklevéllel jutalmazta László Istvánt, a ceglédi járási tanács elnökét, Csányi Istvánt, a nagykovácsi járási tanács, és Varga Jánost, a dobai járási tanács elnökhelyettesét.

Utána megvitatták a beszámolót. /MTI/

MEGKEZDTE MUNKÁJÁT A SZTÁLIHVÁROSI ACÉLMŰ ÁTVÉTELI BIZOTTSÁGA

i vid Vg/Bnó/PE KL Bn

1954. május 6.

A sztálinvárosi acélmű építése gyors ütemben folyik és most már sor kerülhet egyes munkahelyek és részterületek átvételére is. Az átvételre beruházókból, tervezőkből és kivitelezőkből tizenkét csoportot alakítottak. Az egyik átvételező bizottság legelsőként a MÁVAG-tól vett át két darupályát, egyet az öntös-raktárban, egyet a kokilla lehozóban. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 36. kiadás

1954. május 6.

17 óra 50 perc

SOK KÖZSÉG CSATLAKOZOTT MÁR EZ "AHÁNY HÁZ, ANNYI BETÉTKÖNYV" MOZGALOMHOZ

i Hoz/PE KM Bn

1954. május 6.

Vaskút termelőszövetkezeti község a közelmúltban "Ahány ház, annyi betétkönyv" jelszóval takarékosági versenyt indított. A versenykihívás országsherte élénk visszhangra talált. Eddig a következő községek jelentették be, hogy csatlakoznak a takarékosági versenyhez:

Heves megyéből 29 község, a többi között Vámosgyörk, Belpátfalva, Lőrinci, Gyöngyöspata, Gyöngyösoroszi, Csány, Bács megyéből Csátalja és Homokmégy, Békés megyéből Szabadkigyós, Győr megyéből Ikrény, Pest megyéből Galgahéviz, Pilisborosjenő, Sződliget és Visegrád, Somogy megyéből Adánd, Paposhomok, Osztópán, Tapsony, Szabolcs megyéből Csenger, Veszprém megyéből Balatonfűred, Borsod megyéből Bóta, Sátor, Tolcsva, Erdőbénye, Mezőkeresztes, Pálháza, Mikóháza, stb.

Vaskút község lakossága elhatározta, hogy a községnek mind az ezer lakójára jut majd egy-egy betétkönyv. A helyi tanács kezdeményezésére Vaskút lakói mintegy 200 ezer forint takarékbetétet kívannak összegyűjteni. /MTI/

A KINAI SZAKSZERVEZETI KÜLDÖTTSEG LÁTOGATÁSA A NOVEMBER 7. ERŐMŰBEN

i vid -cz/PE -cz KM Bn

1954. május 6.

A hazánkban tartózkodó kínai szakszervezeti küldöttség Hszi Ping-vu-val, a Kínai Országos Szakszervezeti Szövetség végrehajtóbizottsága tagjával, a delegáció vezetőjével az élen csütörtökön délelőtt meglátogatta a November 7. Erőművet. A küldöttség tagjai megtekintették az erőmű gépházát, vizlágító berendezését, szabadtéri nagyfeszültségi berendezését, a köszönleti lakótelepet és az egyik legényszállást. Különösen nagy érdeklődést tanúsított az erőmű munkáiról Liú Jö-sen, az elektromosipari dolgozók szakszervezete Nanchan városi bizottságának elnöke, aki hosszasan elbeszélgetett az erőmű műszaki és szakszervezeti vezetőivel, a villamosenergia-termelés szakmai problémáiról és szakszervezeti munkájáról. /MTI/

Kc

M I N I S T E R I H I R E K

B 37. kiadás

1954. május 6.

18 óra 15 perc

MEGÉRKEZETT AZ 50-IK TEHERVAGON KISGÉP ÉS SZÁLLITMÁNY  
A NÉMET DEMOKRATIKUS KÖZTÁRSASÁGBÓL

i Ky/KV/PE Mi KM Bn

1954. május 6.

Az Árucserre egyezmény keretében 24féle mezőgazdasági eszközt és kisgépet hozunk be a Német Demokratikus Köztársaságból. Hétről-hétre újabb szállitmányok érkeznek a Budapest-Vízifogó pályaudvarra. A 220 tehervagonnyi áruból osztróbrükön délután fogatos fűkaszálással megrakva megérkezett az 50. vagon is. /MTI/

A HIRADÁSTECHNIKAI KONFERENCIA RÉSZVEVŐI MEGKEZDTEK TANÁCSKOZÁSÁIKAT

t TP/Sznc/PE KL M Bn

1954. május 6.

A Magyar Tudományos Akadémia Műszaki Tudományok Osztálya és a Híradástechnikai Tudományos Egyesület rendezte háromnapos híradástechnikai konferenciát rendez, amelynek résztvevői esztróbrükön megkezdtek tanácskozásukat.

Osztrovszki Györgynek, a Magyar Tudományos Akadémia főtitkárának megnyitó szavai után Winter Ernő kétszeres Kossuth-díjas, az Akadémia levelező tagja az "Elektron csövek fejlődésének irányai", Bognár Géza Kossuth-díjas, az Akadémia levelező tagja "A mikro hullámú sokcsatornás átviteltechnikai berendezések elektroncső követelményei" címmel tartottak előadást.

Valko Iván Péter, a műszaki tudományok kandidátusa, a mikro hullámú technika hullámsait, Dolos András, a műszaki tudományok kandidátusa a nagyfrekvenciás rezgések költésére használt ugynevezett turbatorokat ismertette. Az előadásokat élénk vita követte. A konferencia résztvevői pénteken és szombaton folytatják tanácskozásukat a Műszaki és Természettudományi Egyesületek Reáltanoda-utcai színházában. /MTI/

Ko

MTI BELFÖLDI HIREK

B 38. kiadás

1954. május 6.

19 óra 05 perc

A NÉMET SZAKSZERVEZETI KÜLDÖTTSEG LÁTOGATÁSA MISKOLCON

vid PE -cz KM Bn

1954. május 6.

A hazánkban tartózkodó német azakszervezeti küldöttség esütörtökön Miskolcra utazott. A vendégeket a Pedagógusok Szakszervezete kulturotthonában fogadták, ahol hosszasan elbeszélgettek a magyar pedagógusok és tanulók életéről, munkájáról, a nevelők továbbképzéséről, a Pedagógusok Szakszervezete tevékenységéről. A küldöttek délután ellátogattak a Fákosi Mátyás Nehézipari Műszaki Egyetemre, ahol a tudományos kutatómunka iránt érdeklődtek. A baráti beszélgetés után meglátogatták az egyetem kémiai - fémkohászati és a gépelemek tanszékét, majd a tanuló körökben elbeszélgettek a hallgatókkal. /MTI/

KITÜNTETÉK A SZOCIALISTA MUNKA ÚJ HŐSEIT

t HA/tot/PE -cz Bn

1954. május 6.

A Népköztársaság Elnöki Tanácsa újabb husz kiváló dolgozónak adományozta a "Szocialista Munka Hőse" kitüntetést. A kitüntetéseket esütörtökön délután Dobi István, a Népköztársaság Elnöki Tanácsának elnöke adta át az Elnöki Tanács fogadótermében.

Az ünnepségen jelen volt Hidas István nehézipari miniszter és Zsófinyecz Mihály kohó- és gépipari miniszter, az MDP Politikai Bizottságának tagjai, Altomáre Iván élelmiszeripari miniszter, Bebrits Lajos közlekedésügyi miniszter, Kiss Árpád könnyűipari miniszter, Szijártó Lajos építésügyi miniszter, Rónai Sándor, az országgyűlés elnöke, Darabos Iván, a Népköztársaság Elnöki Tanácsának titkára.

Dobi István a kitüntetések átadásakor a többi között a következőket mondotta:

- "Szocialista Munka Hőse", - e három szóban benne van kormányunk és egész dolgozó népünk megkülönböztetett elismerése, megbecsülése. Lédigi példás munkájuknak döntő része van azon eredmények elérésében, amelyeket népünk büszkén mondhat magának. Nemcsak egyéni helytállásukkal, tervük teljesítésével, selejtmentes, takarékoságot szem előtt tartó munkájukkal biztosították a népünk felemelését célzó célkitűzéseink megvalósítását, hanem tapasztalataik továbbadásával növelték a szocialista jövőnk építőinek számát.

TL /folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 39. kiadás

1954. május 6.

19 óra 15 perc

/Kitüntették a szocialista munka. . . 1. folyt./ t HA/tot/PE -cz Bn

Pártunk és kormányunk ipari dolgozóink elé most a terv teljesítésén túl a mezőgazdaság támogatásáért, a jobb minőségért és az alacsonyabb önköltségért folyó harc sikeres megvívását tűzte ki célul és ezek valóraváltásában nagy feladatot jut Önöknek, az építés, a termelés legjobb harcosainak, mestereinek. Azon kell lenniük, hogy munkamódszereik átadásával növekedjen a munka hőseinek tábora, hogy minél nagyobb legyen azoknak a dolgozóknak a száma, akik kiemelkedő teljesítményükkel méltóvá válnak kormányunk és népünk kitüntető elismerésére.

Dobi István ezután átnyújtotta a kitüntetéseket. A "Szocialista Munka Hőse" kitüntetést és a vele járó Népköztársasági Érdemrendet kapták:

Jeszenovits Gyula, sztálinvárosi kétszeres sztahanovista kőműves,

Kóhalri Kálmán, a Duna Cipőgyár sztahanovista dolgozója,

Móricz Imre, a Goldberger Textilnyomó és Kikészítőgyár kétszeres sztahanovistája,

Gönczi József, a Hazai Fésűsfonógyár kétszeres sztahanovista főművezetője,

Kunderman Lőrinc, a Budapesti Butorgyár kétszeres sztahanovista főszabász,

Borbás Sándor, a Budapesti Konzervgyár sztahanovista főmechanikusa, az "Élelmiszeripar kiváló dolgozója",

Kárpáti Gyula, a Budapesti Marhavágóhid és Husfeldolgozó Vállalat sztahanovista gépterem-mestere, az "Élelmiszeripar kiváló dolgozója",

Arató Ferenc, a Pécsi Fűtőház főmozdonyvezetője,

Dér Sándor, műszaki főintéző, a hódmezővásárhelyi MÁV Bályafenntartási Főnökség vezetője,

Csernely János, MÁV felügyelő, Budapest Keleti p.u. állomásfőnök helyettese,

/folyt. köv./

Ko

MTI BELFOLDI HIREK

B 40. kiadás 1954. május 6.

19 óra 30 perc

/Kitüntették a szocialista munka. . . 2. folyt./ t HA/tot/PE -cz Bn

Jelenszky János, a Pécsi Szénbányák Széchenyi-aknájá-  
nak frontmestere,

Csörgits József, a MASZOLAJ Ásványolajkutató és Mély-  
fúró Vállalat nagylengyeli üzemének főfúró mestere,

Hajdu János, a Nógrádi Szénbányászati Tröszt ménkesi  
üzemének csapatvezető vágója,

Richter József, a MÁVAG Mozdony és Gépgyár sztahanovista  
fúrósa, "1. gépipar kiváló dolgozója",

Hulik Sándor, az Ózdi Kohászati Üzemek . sztahanovista  
olvasztója,

Vári Pál, a Dorugyár kazánműhelyfőnöke,

Kucsera István, a Fémáru és Szerzőngépgyár sztahanovista  
vasöntője,

Kercsmár Mándor, a 21-es számú Építőipari Tröszt igaz-  
gatója,

Péntek László, a Lóbatlani Cement és Mészművek főmér-  
nöke, és

Hegedüs Sándor, az alsóleperdi állami gazdaság trak-  
torosa. /MTI/

-----

L

MTI BELFÖLDI HIREK

B 41. kiadás

1954. május 6.

19 óra 40 perc

MEGKEZDÖDÖTT AZ V. KORÁNYI SÁNDOR VÁNDORGYÜLÉS SZEGEDEN

vid -cz PE Bn

Szegeden 1954. május 6.

Csütörtökön megkezdődött az V. Korányi Sándor vándorgyűlés. Ennek a találkozóknak különös jelentőséget ad az, hogy a nagy magyar orvostudós halálának 10. évfordulóján tartják. Az Ady-téri egyetemi épület nagyterme zsúfolásig megtelt: több mint 350 orvos érkezett az ország minden részéből. Az ünnepi megnyitón megjelent Takó József egészségügyi miniszterhelyettes, a városi pártbizottság és a városi tanács vezetői, a baráti országok képviselőiben megjelent A.I. Makaricsev szovjet, J. Chervat prágai, R. Niederland bratislavai professzor, továbbá G. Katsch és H. Kleinsorge professzorok, a Német Demokratikus Köztársaság tudományos akadémiájának küldöttei.

Hetényi Géza Kossuth-díjas akadémikus, a szegedi I. számú Belgyógyászati Klinika igazgatójának megnyitója és a külföldi vendégek üdvözlő szavai után Rusznyák István Kossuth-díjas, a Magyar Tudományos Akadémia elnöke - aki csaknem két évtizeden át Korányi Sándor közvetlen munkatársa volt, - mondott ünnepi beszédet.

- Korányi Sándor egyik legfőbb jellemvonása az igazi értelemben vett hazafiság volt - mondotta. - Elismerte más nemzetek eredményeit, de büszke volt a magyar tudomány sikereire. Egész életében a közösséget szolgálta és állásfoglalása mellett kitartott még akkor is, ha a reakciós kormányoknak és a tanári kar jórésztnek nem volt inyére.

- Minden munkájába új gondolatot vitt és ebben nagy segítségére volt széleskörű általános műveltsége. Mint minden igazi természettudós, materialista volt és rendületlenül követte azt az álláspontot, hogy a természet jelenségeit az embertől és tudatótól független törvények határozzák meg. Kimondhatatlanul szeretete tanítványait, családtagjainak tekintette őket és örült sikereiknek. Nagy szeretettel foglalkozott a fiatalsággal és azzal, hogyan lehetne az orvostanhallgatók képzését és nevelését a legmagasabb fokra emelni.

Rusznyák, István ezután ismertette azokat az eredményeket, amelyeket az orvostudomány Korányi Sándornak köszönhet, majd arról beszélt, hogy a nagy magyar orvostudósnak mulhatatlan érdemei vannak tudományunk és közegészségügyünk megszervezésében is.

/folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 42. kiadás

1954. május 6.

19óra 45 perc

/Megkezdődött az V... . folyt./ vid PE -ez Bn

- Biztos vagyok benne, hogy ő, akit egész életében az a gondolat vezetett, hogy legfőbb érték az ember - mondotta befejező szavaiban Rusznyák professzor - lelkesedéssel és egész szívós munkacerejével venne most részt nagy feladeteink megoldásában, úgy, ahogy értelmiségünk legjobbjai, köztük az ő tanítványai legnagyobb része is teszi. Korányi öröksége nagy kötelezettséget és felelősséget jelent a magyar orvostudomány számára. Ezt a felelősséget fokozza az, hogy népi demokráciánktól, kormányunktól és dolgozó népünktől sokkal nagyobb támogatást kapunk munkánkhoz, mint amilyenben Korányi Sándor részesült élete folyamán.

Az emlékbeszéd után a négy napos vándorgyűlés megkezdte munkáját. Elsőnek J. Charvat prágai professzor tartott előadást. Ezenkívül még a csütörtöki napon szomszédos előadás hangzott el.

A délutáni órákban érkezett a vándorgyűlésre P.J. Lukomszkij professzor, a Szovjetunió egészségügyi minisztériumának főbelgyógyásza és J. Alekszandrovicz professzor, a krakkói belgyógyászati klinika vezetője. P.J. Lukomszkij üdvözölte a kongresszust és elmondotta, hogy a szovjet tudósok sokra értékelik Korányi Sándor munkásságát. Annak a reményének adott kifejezést, hogy ez a találkozó is hozzájárul a magyar és a szovjet tudósok kapcsolatának elmélyítéséhez, mint ahogy eddig is ezt szolgálta több magyar professzor szovjetunióbeli utja és a szovjet professorok magyarországi látogatásai. /MTI/

---  
SZODORAI ISTVÁN SZAKMAI BEMUTATÓJA BEKÉSCSABÁN

vid PE NL P

1954. május 6.

Csütörtökön délután a békéscsabai Mezőgazdasági Gépjárató Vállalat dolgozóinak meghívására Szodorai István Kossuth-díjas esztergályos szakmai bemutatót tartott. A békéscsabai üzemek dolgozóinak képviselői előtt Szodorai István egy új NVF 280-as esztergápadon bemutatta a gyorsforgácsolásban alkalmazott szélesvágási módszerét. A bemutató után a vállalat kulturtermében Szodorai István ankéton ismertette módszerének elméleti részét. Kimerítően válaszolt a dolgozók kérdéseire és sok értékes tanácsot adott.

---  
TL /MTI/

MTI BELFOLDI HIREK

B 43. kiadás

1954. május 6.

22 óra — perc

A CSEHSZLOVAK KÖZTÁRSASÁG ÁLLAMI BÁBSZÍNHÁZÁNAK VENDEGJÁTÉKA  
DIÓSGYÖRBE

vid PE -cz KM Bn

1954. május 6.

Csütörtökön délben Miskolcra érkezett a Budapesten is nagy sikerrel vendégszereplő Csehszlovák Köztársaság Állami Báb-színházának együttese. A művészek délután megtekintették a Lenin Kohászati Művek bábjátzóinak műsorát, majd elbeszélgettek a báb-csoport tagjaival, és igen sok értékes szakmai tanácsot adtak további munkájukhoz. Az együttes este Diósgyörben a 100. számú ipari tanulóintézet kulturtermében bemutatta zenés, énekes, tán-coS bábkabarejét, amely igen nagy sikert aratott. /MTI/

-----  
IDŐJÁRÁSJELENTÉS

& PE P

A Meteorológiai Intézet jelenti május 6-án, csütörtökön este 21 órakor:

Változékony idő

Európa keleti részeire déli széllel szubtropusi meleg levegő, szárazföldünk nyugati részeire északnyugati széllel hűvös levegő áramlik továbbra is, ezért éles hőmérsékleti különbség van Európa nyugati és keleti részei felett. München környékén 10, Kassa vidékén 20, Varsó térségében 30 fokos hőmérsékleti csucsértékeket mértek.

Hazánkban csütörtökön sokfelé élénk, időnként erős szél fujt. Az átvonuló felhőzet többfelé okozott záporosót, helyenként, különösen nyugaton zivatar. Az estig beérkezett jelentések szerint mennyisége: Szombathelyen elérte a 9, Keszthelyen a 6, Nagykanizsán & 5 mm-t. A hőmérséklet nap közben nyugaton 14-17, keleten 19-22 fokig emelkedett. Budapesten csütörtökön 21 órakor a hőmérséklet 14 C fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 756 mm, alig változik.

Várható időjárás péntek estig: változó felhőzet, többfelé eső, helyenként zivatar. Mérsékelt, időnként élénk szél. A hőmérséklet nyugaton emelkedik, keleten alig változik. R

Várható hőmérsékleti értékek péntek reggel 9-12, délben nyugaton 16-19, keleten 19-22 fok között.

A Duna vízállása Budapestnél csütörtökön reggel 279 cm. /MTI/

V ó g o